

## EU DECLARATION OF CONFORMITY

1

2 We, Atlas Copco Airpower n.v., declare under our sole responsibility, that the product

3 Machine name Air compressor

4 Machine type GA75LVSD+

5 Serial number API235159

6 Which falls under the provisions of article 12.2 of the EC Directive 2006/42/EC on the approximation of the laws of the Member States relating to machinery, is in conformity with the relevant Essential Health and Safety Requirements of this directive.

The machinery complies also with the requirements of the following directives and their amendments as indicated.

7

| Directive on the approximation of laws of the Member States relating to   |                           | Harmonized and/or Technical Standards used                                        | Att' mnt |
|---------------------------------------------------------------------------|---------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------|
| a. Pressure equipment                                                     | 2014/68/EU                | ASME BPVC SEC VIII div 1 2019<br>EN 13445-3 : 2014 / A4:2018<br>EN 13480-3 : 2017 | X        |
| b. Machinery safety                                                       | 2006/42/EC                | EN ISO 12100 : 2010<br>EN 1012-1 : 2010<br>EN 60204-11 : 2000 / AC:2010           |          |
| d. Electromagnetic compatibility                                          | 2014/30/EU                | EN 61000-6-2 : 2005 / AC:2005<br>EN 61000-6-4 : 2007 / A1:2011                    |          |
| e. Low voltage equipment                                                  | 2014/35/EU                | EN 60204-1 : 2006 / AC:2010<br>EN 61439-1 : 2011                                  |          |
| i. Ecodesign, energy-using products<br>Ecodesign, energy-related products | 2005/32/EC<br>2009/125/EC |                                                                                   | X        |
| j. Radio Equipment                                                        | 2014/53/EU                |                                                                                   |          |
| k. ROHS Directive                                                         | 2011/65/EU                | EN 50581 : 2012                                                                   |          |

8.a The harmonized and the technical standards used are identified in the attachments hereafter

8.b Atlas Copco Airpower n.v. is authorized to compile the technical file.

9

10

### Conformity of the specification to the directives

### Conformity of the product to the specification and by implication to the directives

11

12 Issued by

Engineering

Manufacturing

13 Name

Manuel Vandevoorde

Wim Anthierens  
Manager Manufacturing

14 Signature




15 Date

10/15/2019

**26/03/2021**

16 Place

Wilrijk, Belgium

Wilrijk, Belgium

**Atlas Copco Airpower n.v.**

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
Registration n°:  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number **API235159**

p.1(17)

## Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

### 1. Conformity assessments followed : See table T.1

| a. Category        | b. Applicable                           | c. Module   | d. Notified body | e. Reference certificate |
|--------------------|-----------------------------------------|-------------|------------------|--------------------------|
| <b>Article 4.3</b> | <i>Identify the applicable category</i> | See T.2 (c) | Not applicable   | Not applicable           |
| <b>I</b>           |                                         | H           | (1)              |                          |
| <b>II</b>          |                                         | H           | (1)              |                          |
| <b>III</b>         | X                                       | H           | (1)              | 50332/1                  |
| <b>IV</b>          |                                         | B           | (1)              |                          |
|                    |                                         | D           | (1)              |                          |

Table T.1

- (1) Notified body number 0525  
 Lloyd's Register Deutschland GmbH  
 Am Sandtorkai 38 – 41  
 20457 Hamburg  
 Deutschland

### 2 Description of the pressure equipment constituting the assembly : see table T.2

|                                                                                                                                                  |                                                    |                                |                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| a. Equipment, subject to the Simple Pressure Vessel directive 2014/29/EU , is excluded from 2014/68/EU according article 1.2 (c).                |                                                    |                                |                                                                                                                        |
| b. This equipment is integrated into the machine and falls under the exclusion of article 1.2 (f)(i) of Pressure Equipment Directive 2014/68/EU. |                                                    |                                |                                                                                                                        |
| c. Equipment of article 4.3 of 2014/68/EU is subject to sound engineering practice                                                               |                                                    |                                |                                                                                                                        |
| h. Cat.I and higher                                                                                                                              | d. Equipment                                       |                                | g.Declaration of conformity attached (including conformity assessment procedure followed, identification of standards) |
|                                                                                                                                                  | e. <b>Description and/or</b> f. <b>Part number</b> |                                |                                                                                                                        |
|                                                                                                                                                  | i.Safety accessories                               | Safety valve – 1202 5401 00    | <b>x</b>                                                                                                               |
|                                                                                                                                                  | j.Vessels                                          | Vessel – 1649 8001 00          | <b>x</b>                                                                                                               |
|                                                                                                                                                  |                                                    | Aftercooler – 1649 8002 01     | <b>x</b>                                                                                                               |
|                                                                                                                                                  |                                                    | Aftercooler (WC) -1649 8004 47 | <b>x</b>                                                                                                               |
|                                                                                                                                                  |                                                    | Aftercooler – 1649 8002 03     | <b>x</b>                                                                                                               |
|                                                                                                                                                  | l.Pressure accessories                             | Dryer – 1624 9601 80           | <b>x</b>                                                                                                               |
|                                                                                                                                                  |                                                    | Dryer – 1624 9602 80           | <b>x</b>                                                                                                               |
|                                                                                                                                                  |                                                    | Dryer – 4102 0040 12           | <b>x</b>                                                                                                               |

Table T.2

### 3. Harmonised standards used : see front page of Declaration and table T.2 (h)

### 4. National technical standards and specifications used: see table

Atlas Copco Airpower n.v.

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
 P.O. Box 100  
 B-2610 Wilrijk-Antwerp  
 Belgium  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
 Boomsesteenweg 957  
 B-2610 Wilrijk-Antwerp  
 Belgium  
 Registration n°:  
 For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
 Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
 Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
 BE0403.992.231

Serial number API235159

p.2(17)

---

**Ecodesign Directives :****Energy-using products 2005/32/EC  
Energy-relating products 2009/125/EC**

---

1. All involved components are in conformity with the relevant commission regulations implementing the ecodesign requirements, mentioned hereafter.

| 2. Commission regulation | 3. Ecodesign requirements                                             | 4. Harmonised and/or Technical Standards used |
|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| 327/2011                 | Fans driven by motors with an electric input between 125 W and 500 kW | ISO 5801<br>ISO 12759                         |

---

**Atlas Copco Airpower n.v.**

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
Registration n°:

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

For info, please contact your local Atlas Copco representative

Serial number **API235159**

p.3(17)

## bg

**1. ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ С ИЗИСКВАНИЯТА НА ЕС 2.** Ние, Atlas Copco Airpower n.v., декларираме на пълна своя отговорност, че продуктът 3. Наименование на машината 4. Тип машина 5. Серийен номер 6. Който попада под клаузите на член 12.2 на Директива на ЕО 2006/42/ЕО за хармонизиране на законите в страните-членки по отношение на машини и оборудване, е в съответствие със съответните Съществени изисквания за здравословни и безопасни условия по тази директива. Машината е съвместима и с изискванията на следните директиви и техните поправки, както е указано. 7. Директива за сближаване на законодателствата на държавите – членки относно Използвани хармонизирани и/или технически стандарти Прилож. № а. Оборудване под налягане – 2014/68/ЕО 6. Безопасност на съоръженията – 2006/42/ЕО в. Прости съдове под налягане – 2014/29/ЕО г. Електромагнитна съвместимост – 2014/30/ЕО д. Оборудване за ниско напрежение – 2014/35/ЕО е. Емисии на шум за оборудване на открито – 2000/14/ЕО ж. Оборудване и защитни системи в потенциално експлозивна атмосфера – 2014/34/ЕО з. Медицински изделия – 93/42/ЕО и. Екодизайн, енергоемки продукти 2005/32/ЕО, Екодизайн, енергоемки продукти 2009/125/ЕО к. Радиооборудване – 2014/53/ЕО л. Директива за ограничението за употребата на определени опасни вещества – 2011/65/ЕС 8.а. Използваните хармонизирани и технически стандарти са посочени в приложенията по-долу 8.б. Atlas Copco Airpower n.v. е упълномощена да състави техническото досие 9. Съответствие на спецификацията с директивите 10. Съвместимост на продукта със спецификацията и косвено с директивите 11. Издаден от 12. Инженеринг 13. Производство 14. Име 15. Подпис 16. Дата 17. Място

**Директива за съоръжения под налягане 2014/68/ЕС** 1. Следвани оценки за съвместимост: вж. таблица Т.1 а. Категория б. Приложим в. Модул г. Нотифициран орган д. Референтен сертификат, Чл. 4.3 I, вграден в машината, вж. Т.2 (б), не са приложими, не са приложими, I, II, III, IV 2. Описание на пневматичното оборудване, обхванато в агрегата: вж. таблица Т.2 а. Оборудването, което е предмет на Директива 2014/29/ЕС за прости съдове под налягане, се изключва от 2014/68/ЕС съгласно член 1.2 (в). 6. Това оборудване е вградено в машината и попада в изключенията по чл. 1.2 (е)(и) от Директива 2014/68/ЕС за съоръжения под налягане. в. Оборудването по член 4.3 от 2014/68/ЕС е предмет на добра инженерна практика г. Оборудване д. Описание и/или е. Номер на частта ж. Приложена декларация за съвместимост (включително следваната процедура за оценка на съвместимостта, с посочване на стандартите) з. Кат. I и по-висока и. Принадлежности за безопасност к. Съдове л. Тръбопроводи м. Принадлежности за работа под налягане 3. Използвани хармонизирани стандарти: вж. таблица Т.2 (з) 4. Използвани технически стандарти и спецификации: вж. таблицата

**Директива за безопасност на съоръженията 2006/42/ЕО** 1. Описание а. Компонент б. Описание и/или в. Номер на частта г. Приложена декларация за вграждане (включително следваната процедура за оценка на съвместимостта, с посочване на стандартите) 2. Използвани хармонизирани стандарти: Вж. началната страница на Декларацията, Вж. таблицата 3. Използвани технически стандарти и спецификации: вж. таблицата

**Директива за прости съдове под налягане 2014/29/ЕС** 1. Описание а) Оборудване б) Описание и/или в) Номер на частта г) Приложена декларация за съвместимост (включително следваната процедура за оценка на съвместимостта, с посочване на стандартите) 2. Използвани хармонизирани стандарти: Вж. началната страница на Декларацията, Вж. таблицата 3. Използвани технически стандарти и спецификации: вж. таблицата, Вж. таблицата

**Директива за електромагнитна съвместимост 2014/30/ЕС** 1. Използвани хармонизирани стандарти: Вж. началната страница на Декларацията 2. Използвани технически стандарти и спецификации: не са приложими

**Директива за оборудване за ниско напрежение 2014/35/ЕС** 1. Описание а. Компонент б. Описание и/или в. Номер на частта г. Приложена декларация за съвместимост (включително следваната процедура за оценка на съвместимостта, с посочване на стандартите) 2. Използвани хармонизирани стандарти: Вж. таблицата, Вж. началната страница на Декларацията 3. Използвани технически стандарти и спецификации: вж. таблицата

**Директива за емисии на шум за оборудване на открито 2000/14/ЕО** 1. Следвана процедура за оценка на съвместимостта: Пълно осигуряване на качеството 2. Наименование и адрес на нотифицирания орган 3. Измерено ниво на звукова мощност 4. Гарантирано ниво на звукова мощност

**Директива за оборудване и системи за защита, предназначени за работа в потенциално експлозивни газови среди 2014/34/ЕС (ATEX)** 1. Следните съответни разпоредби на категорията: са изпълнени 2. Наименование, идентификационен номер и адрес на нотифицирания орган 3. Използвани хармонизирани стандарти 4. Използвани технически стандарти и спецификации

**Директива за медицинските изделия 93/42/ЕО** 1. Използвани хармонизирани стандарти: Вж. началната страница на Декларацията 2. Приложен модул: приложение II към Директива 93/42/ЕО 3. Други технически стандарти 4. Наименование и адрес на нотифицирания орган

**Директиви за екодизайн: Енергоемки продукти 2005/32/ЕО, Свързани с енергетиката продукти 2009/125/ЕО** 1. Всички включени компоненти са в съответствие със съответните нормативи на комисията, указващи изискванията за екодизайн, упоменати по-нататък. 2. Регламент на Комисията 3. Изисквания за екодизайн 4. Използвани хармонизирани и/или технически стандарти, 327/2011 – вентилатори, задвижвани от електромотори с електрическа входна мощност между 125 W и 500 kW, 640/2009 – електромотори, 547/2012 – екодизайн на водни помпи

**Директива за радиооборудване 2014/53/ЕО** 1. Описание а. Компонент б. Описание и/или в. Номер на частта г. Приложена декларация за съвместимост (включително следваната процедура за оценка на съвместимостта, с посочване на стандартите) 2. Използвани хармонизирани стандарти: Вж. таблицата, Вж. началната страница на Декларацията 3. Използвани технически стандарти и спецификации: вж. таблицата

**Директива за ограничението за употребата на определени опасни вещества Ограничения при употребата на определени опасни вещества в електрическото и електронно оборудване** 1. Производителът носи пълната отговорност за тази декларация. 2. Предметът на декларацията, описана на първа страница, е в съответствие с Директива 2011/65/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 8 юни 2011 г. относно ограничението за употреба на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване. 3. Описание а. Компонент б. Описание и/или в. Номер на частта г. Приложена декларация за съвместимост (включително следваната процедура за оценка на съвместимостта, с посочване на стандартите) 4. Използвани хармонизирани стандарти: Вж. таблицата, Вж. началната страница на Декларацията 5. Използвани технически стандарти и спецификации: вж. таблицата

## CS

**1. PROHLÁŠENÍ O SHODĚ** 2. My, Atlas Copco Airpower n.v., prohlašujeme na svou výhradní odpovědnost, že výrobek 3. Název stroje 4. Typ stroje 5. Sériové číslo 6. který spadá pod ustanovení čl. 12.2 Směrnice EU 2006/42/EC o sblížování právních předpisů členských států týkajících se strojních zařízení je v souladu s příslušnými základními požadavky této směrnice na ochranu zdraví a na bezpečnost. Strojní zařízení splňuje rovněž požadavky následujících právních předpisů členských států týkajících se následující problematiky Použité harmonizované a/nebo technické normy Číslo přílohy a. Tlakové zařízení - 2014/68/EU b. Bezpečnost strojních zařízení - 2006/42/ES c. Jednoduchá tlaková nádoba - 2014/29/EU d. Elektromagnetická kompatibilita - 2014/30/EU e. Nízkonapětová zařízení - 2014/35/EU f. Emise hluku ve venkovním prostředí - 2000/14/EC g. Zařízení a ochranné systémy určené k použití v prostředí s nebezpečím výbuchu - 2014/34/EU h. Zdravotní prostředky - 93/42/EHS i. Ekodesign, energetické spotřebiče 2005/32/ES, Ekodesign, energetické spotřebiče 2009/125/ES j. Rádiová zařízení - 2014/53/EU k. Směrnice ROHS - 2011/65/EU 8.a Použité harmonizované a technické normy jsou uvedeny dále v přílohách 8.b. Společnost Atlas Copco Airpower n.v. je oprávněna zpracovat technickou dokumentaci 9. Shoda specifikace se směrnicemi 10. Shoda výrobku se specifikací a uplatněním směrnice 11. Vydal 12. Projektce 13. Výroba 14. Jméno 15. Podpis 16. Datum 17. Místo

**Směrnice o tlakových zařízeních 2014/68/EU** 1. Posuzování shody provedeno: viz tabulka T.1 a. Kategorie b. Platná c. Modul d. Oznamovaný subjekt e. Referenční certifikát, Článek 4.3, I, zabudováno do stroje, Viz T.2 (b), Neplatí, Neplatí, I, II, III, IV 2. Popis tlakového zařízení, který tvoří sestavu: viz tabulka T.2 a. Zařízení, na které se vztahuje směrnice 2014/29/EU o jednoduchých tlakových nádobách, je vyloučeno ze směrnice 2014/68/EU podle článku 1.2 (c). b. Toto zařízení kategorie I je podle směrnice 2014/68/EU o tlakových zařízeních zabudováno do stroje a vztahuje se na něj výuka dle článku 1.2 (f)(i). c. Zařízení dle článku 4.3 směrnice 2014/68/EU podléhá osvědčené technické praxi d. Zařízení e. Popis a/nebo f. Číslo dílu g. Příložené Prohlášení o shodě (včetně provedení posouzení shody, identifikace norem) h. Kategorie I a vyšší i. Bezpečnostní příslušenství j. Nádobu k. Potrubí l. Tlaková příslušenství 3. Použité harmonizované normy: viz první stránka Prohlášení a tabulka T.2 (h) 4. Použité národní technické normy a specifikace: viz tabulka

**Směrnice o bezpečnostních strojních zařízeních 2006/42/EC** 1. Popis a. Komponent b. Popis a/nebo c. Číslo dílu d. Příložené Prohlášení o zabudování (včetně provedení posouzení shody, identifikace norem) 2. Použité harmonizované normy: Viz první strana Prohlášení, Viz tabulka 3. Použité národní technické normy a specifikace: viz tabulka

**Směrnice o jednoduchých tlakových nádobách 2014/29/EU** 1. Popis a) Zařízení b) Popis a/nebo c) Číslo dílu d) Příložené Prohlášení o shodě (včetně provedení posouzení shody, identifikace norem) 2. Použité harmonizované normy: Viz první strana Prohlášení, Viz tabulka 3. Použité národní technické normy a specifikace: viz tabulka, Viz tabulka

**Směrnice o elektromagnetické kompatibilitě 2014/30/EU** 1. Použité harmonizované normy: Viz první strana Prohlášení 2. Použité národní technické normy a specifikace: Neplatí

**Směrnice o nízkotlakových zařízeních 2014/35/EU** 1. Popis a. Komponent b. Popis a/nebo c. Číslo dílu d. Příložené Prohlášení o shodě (včetně provedení posouzení shody, identifikace norem) 2. Použité harmonizované normy: Viz tabulka, Viz první strana Prohlášení 3. Použité národní technické normy a specifikace: viz tabulka

**Směrnice o emisích hluku ve venkovním prostředí 2000/14/EC** 1. Postup posouzení shody: Komplexní zabezpečení kvality 2. Název a adresa oznamovaného subjektu 3. Naměřená hladina akustického výkonu 4. Garantovaná hladina akustického výkonu

**Směrnice o zařízeních a ochranných systémech určených k použití v prostředí s nebezpečím výbuchu 2014/34/EU (ATEX)** 1. Následující relevantní ustanovení kategorie: jsou splněny 2. Název, identifikační číslo a adresa oznamovaného subjektu 3. Použité harmonizované normy 4. Použité národní technické normy a specifikace

**Směrnice o zdravotních prostředcích 93/42/EHS** 1. Použité harmonizované normy: Viz první strana Prohlášení 2. Použitý modul: H, shoda, příloha II směrnice 93/42/EHS 3. Ostatní technické normy 4. Název a adresa oznamovaného subjektu

**Atlas Copco Airpower n.v.**

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumBelgiumRegistration n°:  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.4(17)

**Směrnice o ekodesignu: Energetické spotřebiče 2005/32/ES, Výrobky spojené se spotřebou energie 2009/125/ES**, 1. Všechny související díly jsou v souladu s příslušnými nařízeními Komise implementujícími výše uvedené požadavky na ekodesign. 2. Nařízení komise 3. Požadavky na ekodesign 4. Použité harmonizované a/nebo technické normy, 327/2011 - ventilátory poháněné motory s příkonem v rozmezí od 125 W do 500 kW, 640/2009 - elektromotory, 547/2012 - ekodesign vodních čerpadel

**Směrnice o rádiových zařízeních 2014/53/EU** 1. Popis a. Komponent b. Popis a/nebo c. Číslo dílu d. Příložené Prohlášení o shodě (včetně provedeného posouzení shody, identifikace norem) 2. Použité harmonizované normy: Viz tabulka, Viz první strana Prohlášení 3. Použité národní technické normy a specifikace: viz tabulka

**Směrnice ROHS Omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních** 1. Toto prohlášení je vydáváno na výhradní odpovědnost výrobce. 2. Účelem prohlášení uvedeného na první straně je potvrdit shodu se směnicí 2011/65/EU Evropského parlamentu a rady z 8. června 2011 o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních. 3. Popis a. Komponent b. Popis a/nebo c. Číslo dílu d. Příložené Prohlášení o shodě (včetně provedeného posouzení shody, identifikace norem) 4. Použité harmonizované normy: Viz tabulka, Viz první strana Prohlášení 5. Použité národní technické normy a specifikace: viz tabulka

## da

1. **EU-OVERENSSTEMMELSESESKLÆRING** 2. Vi, Atlas Copco Airpower n.v., erklærer, under eget ansvar, at produktet 3. Maskinens navn 4. Maskinens type 5. Serienummer 6. som falder ind under bestemmelserne i artikel 12, stk. 2, i direktiv 2006/42/EF om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning vedrørende maskiner, er i overensstemmelse med de relevante væsentlige sikkerheds- og sundhedskrav i ovennævnte direktiv. Maskinen opfylder ligeledes kravene i følgende direktiver med senere ændringer, som anført. 7. direktiv om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning vedrørende Anvendte harmoniserede og/eller tekniske standarder Bilag nr. a. Trykbærende udstyr - 2014/68/EU b. Maskinsikkerhed - 2006/42/EF c. Simple trykbeholdere - 2014/29/EU d. Elektromagnetisk kompatibilitet - 2014/30/EU e. Lavspændingsudstyr - 2014/35/EU f. Støjemissioner fra maskiner til udendørs brug - 2000/14/EF g. Materiel og sikringsystemer til anvendelse i en potentielt eksplosiv atmosfære - 2014/34/EU h. Medicinsk udstyr - 93/42/EØF i. Miljøvenligt design af energiforbrugende produkter 2005/32/EF, Miljøvenligt design af energirelaterede produkter 2009/125/EF, j. Radioudstyr - 2014/53/EU Direktiv om elektrisk og elektronisk udstyr, k. RoHS-direktiv 2011/65/EU 8.a De anvendte harmoniserede og tekniske standarder angives i bilagene i det følgende 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. bemyndiges til at udarbejde det tekniske dossier 9. Specifikationsens overensstemmelse med direktiverne 10. Maskinens overensstemmelse med specifikationen og dermed direktiverne 11. Udstedt af 12. Produktkonstruktion 13. Produktion 14. Navn 15. Underskrift 16. Dato 17. Sted

**Direktiv om trykbærende udstyr 2014/68/EU** 1. Fulgte overensstemmelsesvurderinger: Se tabel T.1 a. Kategori b. Finder anvendelse c. Modul d. Bemyndiget organ e. Referencecertifikat, Artikel 4, stk. 3, I, integreret i maskinen, Se T.2 (b), Finder ikke anvendelse, Finder ikke anvendelse, I, II, III, IV 2. Beskrivelse af det trykbærende udstyr, der udgør komponenten: Se tabel T.2 a. Udstyr, der er underkastet direktivet 2014/29/EU om simple trykbeholdere, men ikke 2014/68/EU i henhold til artikel 1, stk. 2, litra (c). b. Dette udstyr er integreret i maskinen og falder ind under undtagelsen i artikel 1, stk. 2, litra (f) og litra (i) i direktiv 2014/68/EU om trykbærende udstyr. c. Udstyr i artikel 4, stk. 3, i direktiv 2014/68/EU, skal være i overensstemmelse med god teknisk praksis d. Udstyr e. Beskrivelse og/eller f. Styknummer g. Overensstemmelseserklæring vedlagt (herunder den fulgte procedure for overensstemmelsesvurdering samt identifikation af standarder) h. Kat.I og højere i. Sikkerhedstilbehør j. Beholdere k. Rørsystemer l. Trykbærende tilbehør 3. Anvendte harmoniserede standarder: Se forside af erklæring og tabel T.2 (h) 4. Anvendte nationale tekniske standarder og specifikationer: Se tabel

**Maskinsikkerhedsdirektiv 2006/42/EF** 1. Beskrivelse a. Komponent b. Beskrivelse og/eller c. Styknummer d. Inkorporeringserklæring vedlagt (herunder den fulgte procedure for overensstemmelsesvurdering samt identifikation af standarder) 2. Anvendte harmoniserede standarder: Se forside af erklæring, Se tabel 3. Anvendte nationale tekniske standarder og specifikationer: Se tabel

**Direktiv om simple trykbeholdere 2014/29/EU** 1. Beskrivelse a) Udstyr b) Beskrivelse og/eller c) Styknummer d) Overensstemmelseserklæring vedlagt (herunder den fulgte procedure for overensstemmelsesvurdering samt identifikation af standarder) 2. Anvendte harmoniserede standarder: Se forside af erklæring, Se tabel 3. Anvendte nationale tekniske standarder og specifikationer: Se tabel, Se tabel

**Direktiv om elektromagnetisk kompatibilitet 2014/30/EU** 1. Anvendte harmoniserede standarder: Se forside af erklæring 2. Anvendte nationale tekniske standarder og specifikationer: Finder ikke anvendelse

**Direktiv om lavspændingsudstyr 2014/35/EU** 1. Beskrivelse a. Komponent b. Beskrivelse og/eller c. Styknummer d. Overensstemmelseserklæring vedlagt (herunder den fulgte procedure for overensstemmelsesvurdering samt identifikation af standarder) 2. Anvendte harmoniserede standarder: Se tabel, Se forside af erklæring 3. Anvendte nationale tekniske standarder og specifikationer: Se tabel

**Direktiv om støjemissioner fra maskiner til udendørs brug 2000/14/EF** 1. Fulgt procedure for overensstemmelsesvurdering: Fuld kvalitetssikring 2. Navn og adresse på det bemyndigede organ 3. Målt lydeffektniveau 4. Garanteret lydeffektniveau

**Direktiv om materiel og sikringsystemer til anvendelse i eksplosionsfarlig atmosfære 2014/34/EU (ATEX)** 1. Følgende relevante bestemmelser for kategori: er opfyldt 2. Navn, identifikationsnummer og adresse på det bemyndigede organ 3. Anvendte harmoniserede standarder 4. Anvendte nationale tekniske standarder og specifikationer

**Direktiv om medicinske anordninger 93/42/EØF** 1. Anvendte harmoniserede standarder: Se forside af erklæring 2. Anvendt modul: H overensstemmelse bilag II til direktiv 93/42/EØF 3. Andre tekniske standarder 4. Navn og adresse på det bemyndigede organ

**Direktiver om miljøvenligt design: Energiforbrugende produkter 2005/32/EF, Energirelaterede produkter 2009/125/EF**, 1. Alle involverede komponenter er i overensstemmelse med de relevante kommissionsforordninger om gennemførelse af kravene til miljøvenligt design, der omtales i det følgende. 2. Kommissionsforordning 3. Krav vedrørende miljøvenligt design 4. Anvendte harmoniserede og/eller tekniske standarder, 327/2011 - Elmotor-drevne ventilatorer med en indgangseffekt fra og med 125 W til og med 500 kW, 640/2009 - Elmotorer, 547/2012 - Miljøvenligt design af vandpumper

**Direktiv om radioudstyr 2014/53/EU** 1. Beskrivelse a. Komponent b. Beskrivelse og/eller c. Styknummer d. Overensstemmelseserklæring vedlagt (herunder den fulgte procedure for overensstemmelsesvurdering samt identifikation af standarder) 2. Anvendte harmoniserede standarder: Se tabel, Se forside af erklæring 3. Anvendte nationale tekniske standarder og specifikationer: Se tabel

**Direktiv om elektrisk og elektronisk udstyr Begrænsning i brugen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr** 1. Denne erklæring er udstedt under producentens eneansvar. 2. Formålet med den på forsiden beskrevne erklæring er i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2011/65/EU af 8. juni 2011 om begrænsning af anvendelsen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr. 3. Beskrivelse a. Komponent b. Beskrivelse og/eller c. Styknummer d. Overensstemmelseserklæring vedlagt (herunder den fulgte procedure for overensstemmelsesvurdering samt identifikation af standarder) 4. Anvendte harmoniserede standarder: Se tabel, Se forside af erklæring 5. Anvendte nationale tekniske standarder og specifikationer: Se tabel

## de

1. **EU-KONFORMITÄTSESKLÄRUNG** 2. Wir, Atlas Copco Airpower n.v., erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt 3. Maschinenbezeichnung 4. Maschinentyp 5. Seriennummer 6. den Gesundheits- und Sicherheitsanforderungen gemäß den Bestimmungen des Artikels 12.2 der EU-Richtlinie 2006/42/EG des Europäischen Parlaments und des Rates zur Angleichung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften der Mitgliedstaaten für Maschinen entspricht. Die Maschinen entsprechen ebenfalls den folgenden Richtlinien und deren Änderungen (falls zutreffend). 7. Richtlinie zur Angleichung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften der Mitgliedstaaten für Verwendete harmonisierte und/oder technische Normen Anhang Nr. a. Druckgeräte - 2014/68/EU b. Maschinenrichtlinie - 2006/42/EG c. Einfache Druckbehälter - 2014/29/EU d. Elektromagnetische Verträglichkeit - 2014/30/EU e. Niederspannung - 2014/35/EU f. Geräuschemissionen - 2000/14/EG g. Geräte und Schutzsysteme zur bestimmungsgemäßen Verwendung in explosionsgefährdeten Bereichen - 2014/34/EU h. Medizinprodukte - 93/42/EWG i. Ökodesign, energiebetriebene Produkte 2005/32/EG, Ökodesign, energieverbrauchsrelevante Produkte 2009/125/EG j. Funkanlagen - 2014/53/EU k. RoHS-Richtlinie - 2011/65/EU 8.a. Die verwendeten harmonisierten und technischen Normen werden untenstehend im Anhang aufgeführt 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. ist berechtigt, die technischen Unterlagen zusammenzustellen 9. Konformität der Spezifikation mit den Richtlinien 10. Konformität des Produkts mit der Spezifikation und als Folgerung mit den Richtlinien 11. Erstellt von 12. Fertigungstechnik 13. Fertigung 14. Name 15. Unterschrift 16. Datum 17. Ort

**Druckgeräte Richtlinie 2014/68/EU** 1. Angewendete Konformitätsprüfung: siehe Tabelle T.1 a. Kategorie b. Zutreffend c. Modul d. Benachrichtigte Organisation e. Referenzzertifikat, Artikel 4.3 I, integriert in die Maschine, Siehe T.2 (b), Nicht anwendbar, Nicht anwendbar, I, II, III, IV 2. Beschreibung der Druckbetriebsmittel, aus denen die Anlage besteht: siehe Tabelle T.2 a. Betriebsmittel, die der einfachen Druckbehälterrichtlinie 2014/29/EU unterliegen, sind von der Richtlinie 2014/68/EU gemäß Artikel 1.2 (c) ausgeschlossen. b. Diese Ausrüstung ist in die Maschine integriert und unterliegt dem Ausschluss von Artikel 1.2 (f)(i) der Druckgeräte-Richtlinie 2014/68/EU. c. Betriebsmittel, die unter Artikel 4.3 der Richtlinie 2014/68/EU fallen, unterliegen der guten technischen Praxis d. Betriebsmittel e. Beschreibung und/oder f. Teilenummer g. Konformitätserklärung im Anhang (einschließlich angewendetem Konformitätsprüfverfahren und Identifikation der Normen) h. Kat. I und höher i. Sicherheitszubehör j. Behälter k. Leitungen l. Druckzubehör 3. Verwendete harmonisierte Normen: siehe Vorderseite der Erklärung und Tabelle T.2 (h) 4. Verwendete nationale technische Normen und Spezifikationen: siehe Tabelle

**Maschinenrichtlinie 2006/42/EG** 1. Beschreibung a. Komponente b. Beschreibung und/oder c. Teilenummer d. Erklärung zum Einbau im Anhang (einschließlich angewendetem Konformitätsprüfverfahren und Identifikation der Normen) 2. Verwendete harmonisierte Normen: Siehe Vorderseite der Erklärung, Siehe Tabelle 3. Verwendete nationale technische Normen und Spezifikationen: Siehe Tabelle

**Einfache Druckbehälterrichtlinie 2014/29/EU** 1. Beschreibung a) Betriebsmittel b) Beschreibung und/oder c) Teilenummer d. Konformitätserklärung im Anhang (einschließlich angewendetem Konformitätsprüfverfahren und Identifikation der Normen) 2. Verwendete harmonisierte Normen: Siehe Vorderseite der Erklärung, Siehe Tabelle 3. Verwendete nationale technische Normen und Spezifikationen: siehe Tabelle, Siehe Tabelle

**Richtlinie zur elektromagnetischen Verträglichkeit 2014/30/EU** 1. Verwendete harmonisierte Normen: Siehe Vorderseite der Erklärung 2. Verwendete nationale technische Normen und Spezifikationen: Nicht anwendbar

## Atlas Copco Airpower n.v.

## Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumBelgiumRegistration n°:  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number **API235159**

p.5(17)

**Νiederspannungsrichtlinie 2014/35/EU** 1. Beschreibung a. Komponente b. Beschreibung und/oder c. Teilenummer d. Konformitätserklärung im Anhang (einschließlich angewendetem Konformitätsprüfverfahren und Identifikation der Normen) 2. Verwendete harmonisierte Normen: Siehe Tabelle, Siehe Vorderseite der Erklärung 3. Verwendete nationale technische Normen und Spezifikationen: siehe Tabelle

**Richtlinie zu Geräuschemissionen 2000/14/EG** 1. Angewendetes Konformitätsprüfverfahren: Vollständiges Qualitätssicherungssystem 2. Name und Adresse der benachrichtigten Institution 3. Gemessener Schallleistungspegel 4. Garantierter Schallleistungspegel

**Richtlinie zu Geräten und Schutzsystemen zur bestimmungsgemäßen Verwendung in explosionsgefährdeten Bereichen 2014/34/EU (ATEX)** 1. Folgende wichtige Kategoriebestimmungen: sind erfüllt 2. Name, Identifikationsnummer und Adresse der benachrichtigten Institution 3. Verwendete harmonisierte Normen 4. Verwendete nationale technische Normen und Spezifikationen

**Richtlinie für Medizinprodukte 93/42/EWG** 1. Verwendete harmonisierte Normen: Siehe Vorderseite der Erklärung 2. Angewendetes Modul: H gemäß Anhang II der Richtlinie 93/42/EWG 3. Andere technische Normen 4. Name und Adresse der benachrichtigten Institution

**Ökodesign Richtlinien: Energiebetriebene Produkte 2005/32/EG, Energieverbrauchsrelevante Produkte 2009/125/EG** 1. Alle beteiligten Komponenten entsprechen den einschlägigen Verordnungen der Kommission, mit denen die nachstehenden Ökodesign-Anforderungen umgesetzt werden. 2. Verordnung der Kommission 3. Ökodesign-Anforderungen 4. Verwendete harmonisierte und/oder technische Normen, 327/2011 - Ventilatoren, die durch Motoren mit einer elektrischen Eingangsleistung zwischen 125 W und 500 kW angetrieben werden, 640/2009 - Elektromotoren, 547/2012 - Ökodesign von Wasserpumpen

**Richtlinie zu Funkanlagen 2014/53/EU** 1. Beschreibung a. Komponente b. Beschreibung und/oder c. Teilenummer d. Konformitätserklärung im Anhang (einschließlich angewendetem Konformitätsprüfverfahren und Identifikation der Normen) 2. Verwendete harmonisierte Normen: Siehe Tabelle, Siehe Vorderseite der Erklärung 3. Verwendete nationale technische Normen und Spezifikationen: siehe Tabelle

**RoHS-Richtlinie Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten** 1. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. 2. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten. 3. Beschreibung a. Komponente b. Beschreibung und/oder c. Teilenummer d. Konformitätserklärung im Anhang (einschließlich angewendetem Konformitätsprüfverfahren und Identifikation der Normen) 4. Verwendete harmonisierte Normen: Siehe Tabelle, Siehe Vorderseite der Erklärung 5. Verwendete nationale technische Normen und Spezifikationen: siehe Tabelle

## el

1. ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ 2. Εμείς, η Atlas Copco Airpower n.v., δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη ότι το προϊόν 3. Όνομα μηχανήματος 4. Τύπος μηχανήματος 5. Σειριακός αριθμός 6. Το οποίο εμπίπτει στις διατάξεις του άρθρου 12.2 της Οδηγίας 2006/42/EK της ΕΚ περί εναρμόνισης της νομοθεσίας των κρατών μελών για τα μηχανήματα, πληροί τις σχετικές βασικές απαιτήσεις υγείας και ασφάλειας αυτής της οδηγίας. Το μηχάνημα πληροί επίσης τις απαιτήσεις των παρακάτω οδηγιών και των τροποποιήσεών τους όπως επισημαίνεται. 7. Οδηγία περί εναρμόνισης της νομοθεσίας των κρατών μελών αναφορικά με τα εξής Εναρμονισμένα ή/και τεχνικά πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν Αρ. συνημ. α. Εξοπλισμός υπό πίεση - 2014/68/ΕΕ β. Ασφάλεια μηχανημάτων - 2006/42/EK γ. Απλά δοχεία πίεσης - 2014/29/ΕΕ δ. Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα - 2014/30/ΕΕ ε. Εξοπλισμός χαμηλής τάσης - 2014/35/ΕΕ στ. Εκπομπές θορύβου σε εξωτερικό χώρο - 2000/14/ΕΚ ζ. Συσκεύες και συστήματα προστασίας σε δυναμικά εκρήξεις ατμόσφαιρες - 2014/34/ΕΕ η. Ιατροτεχνολογικά προϊόντα - 93/42/ΕΕΚ θ. Οικολογικός σχεδιασμός, προϊόντα που καταναλώνουν ενέργεια 2005/32/ΕΚ, Οικολογικός σχεδιασμός, προϊόντα συνδεόμενα με την ενέργεια 2009/125/ΕΚ ι. Ραδιοεξοπλισμός - 2014/53/ΕΕ κ. Οδηγία ΠΕΟ - 2011/65/ΕΕ 8.α Τα εναρμονισμένα και τα τεχνικά πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν παρατίθενται στα συνημμένα παρακάτω 8.β. Η Atlas Copco Airpower n.v. είναι εξουσιοδοτημένη να καταρτίσει τον τεχνικό φάκελο 9. Συμμόρφωση των προδιαγραφών με τις οδηγίες 10. Συμμόρφωση του προϊόντος με τις προδιαγραφές και συνεκδοχικά με τις οδηγίες 11. Εκδόθηκε από 12. Μηχανολογικό τμήμα 13. Κατασκευαστικό τμήμα 14. Όνομα 15. Υπογραφή 16. Ημερομηνία 17. Τόπος

**Οδηγία για τον εξοπλισμό υπό πίεση 2014/68/ΕΕ** 1. Αξιολογήσεις συμμόρφωσης που ακολουθήθηκαν: βλ. Πίνακα Τ.1 α. Κατηγορία β. Ισχύουσα γ. Ενότητα δ. Κοινοποιημένος φορέας ε. Πιστοποιητικό αναφοράς Άρθρο 4.3 Ι, ενσωματωμένος στο μηχάνημα, Βλ. Τ.2 (β), Δεν υπάρχει, Δεν υπάρχει, Ι, ΙΙ, ΙΙΙ, ΙV 2. Περιγραφή του εξοπλισμού υπό πίεση που αποτελεί το μηχάνημα: βλ. Πίνακα Τ.2 α. Ο εξοπλισμός, που υπάγεται στην Οδηγία για τα απλά δοχεία πίεσης 2014/29/ΕΕ, εξαιρείται από την οδηγία 2014/68/ΕΕ σύμφωνα με το άρθρο 1.2 (γ). β. Αυτός ο εξοπλισμός είναι ενσωματωμένος στο μηχάνημα και εμπίπτει στην εξαίρεση του άρθρου 1.2 (στ)(θ) της Οδηγίας για τον εξοπλισμό υπό πίεση 2014/68/ΕΕ. γ. Ο εξοπλισμός του άρθρου 4.3 της οδηγίας 2014/68/ΕΕ υπόκειται στην ορθή μηχανολογική πρακτική δ. Εξοπλισμός ε. Περιγραφή ή/και στ. Κωδικός εξαρτήματος ζ. Δήλωση συμμόρφωσης συνημμένη (συμπ. της διαδικασίας αξιολόγησης της συμμόρφωσης που τηρήθηκε, προσδιορισμός προτύπων) η. Κατηγ. Ι και μεγαλύτερη θ. Βοηθητικά εξαρτήματα ασφάλειας ι. Δοχείο κ. Συστήματα αγωγών λ. Εξαρτήματα πίεσης 3. Εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν: βλ. μπροστινή σελίδα της Δήλωσης Συμμόρφωσης και Πίνακα Τ.2 (η) 4. Εθνικά τεχνικά πρότυπα και προδιαγραφές που χρησιμοποιήθηκαν: βλ. πίνακα

**Οδηγία την ασφάλεια μηχανημάτων 2006/42/ΕΚ** 1. Περιγραφή α. Εξάρτημα β. Περιγραφή ή/και γ. Κωδικός εξαρτήματος δ. Δήλωση ενσωμάτωσης συνημμένη (συμπ. της διαδικασίας αξιολόγησης της συμμόρφωσης που τηρήθηκε, προσδιορισμός προτύπων) 2. Εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν: Βλ. μπροστινή σελίδα της Δήλωσης Συμμόρφωσης, Βλ. πίνακα 3. Εθνικά τεχνικά πρότυπα και προδιαγραφές που χρησιμοποιήθηκαν: βλ. πίνακα

**Οδηγία για τα απλά δοχεία πίεσης 2014/29/ΕΕ** 1. Περιγραφή α) Εξοπλισμός β) Περιγραφή ή/και γ) Κωδικός εξαρτήματος δ) Δήλωση συμμόρφωσης συνημμένη (συμπ. της διαδικασίας αξιολόγησης της συμμόρφωσης που τηρήθηκε, προσδιορισμός προτύπων) 2. Εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν: Βλ. μπροστινή σελίδα της Δήλωσης Συμμόρφωσης, Βλ. πίνακα 3. Εθνικά τεχνικά πρότυπα και προδιαγραφές που χρησιμοποιήθηκαν: βλ. πίνακα, Βλ. πίνακα

**Οδηγία για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα 2014/30/ΕΕ** 1. Εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν: Βλ. μπροστινή σελίδα της Δήλωσης Συμμόρφωσης 2. Εθνικά τεχνικά πρότυπα και προδιαγραφές που χρησιμοποιήθηκαν: Δεν υπάρχει

**Οδηγία για τον εξοπλισμό χαμηλής τάσης 2014/35/ΕΕ** 1. Περιγραφή α. Εξάρτημα β. Περιγραφή ή/και γ. Κωδικός εξαρτήματος δ. Δήλωση συμμόρφωσης συνημμένη (συμπ. της διαδικασίας αξιολόγησης της συμμόρφωσης που τηρήθηκε, προσδιορισμός προτύπων) 2. Εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν: Βλ. πίνακα, Βλ. μπροστινή σελίδα της Δήλωσης Συμμόρφωσης 3. Εθνικά τεχνικά πρότυπα και προδιαγραφές που χρησιμοποιήθηκαν: βλ. πίνακα

**Οδηγία για τις εκπομπές θορύβου σε εξωτερικό χώρο 2000/14/ΕΚ** 1. Διαδικασία αξιολόγησης της συμμόρφωσης που τηρήθηκε: Πλήρης διασφάλιση ποιότητας 2. Όνομα και διεύθυνση του κοινοποιημένου φορέα 3. Μετρηθείσα στάθμη ηχητικής ισχύος 4. Εγγυημένη στάθμη ηχητικής ισχύος

**Οδηγία για συσκευές και συστήματα προστασίας σε δυναμικά εκρήξεις ατμόσφαιρες 2014/34/ΕΕ (ATEX)** 1. Οι παρακάτω σχετικές διατάξεις της κατηγορίας: πληρούνται 2. Όνομα, κωδικός και διεύθυνση του κοινοποιημένου φορέα 3. Εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν 4. Εθνικά τεχνικά πρότυπα και προδιαγραφές που χρησιμοποιήθηκαν

**Οδηγία για τα ιατροτεχνολογικά προϊόντα 93/42/ΕΟΚ** 1. Εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν: Βλ. μπροστινή σελίδα της Δήλωσης Συμμόρφωσης 2. Ενότητα που ισχύει: Η, σύμφωνα με το παράρτημα ΙΙ της οδηγίας 93/42/ΕΟΚ 3. Άλλα τεχνικά πρότυπα 4. Όνομα και διεύθυνση του κοινοποιημένου φορέα

**Οδηγίες για τον οικολογικό σχεδιασμό: Προϊόντα που καταναλώνουν ενέργεια 2005/32/ΕΚ, Προϊόντα συνδεόμενα με την ενέργεια 2009/125/ΕΚ** 1. Όλα τα σχετικά εξαρτήματα συμμορφώνονται με τους σχετικούς κανονισμούς της Επιτροπής, υλοποιώντας τις απαιτήσεις οικολογικού σχεδιασμού, που αναφέρονται παρακάτω. 2. Κανονισμός Επιτροπής 3. Απαιτήσεις οικολογικού σχεδιασμού 4. Εναρμονισμένα ή/και τεχνικά πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν, 327/2011 - Ανεμιστήρες που παίρνουν κίνηση από μοτέρ με ηλεκτρική ισχύ εισόδου μεταξύ 125 W και 500 kW, 640/2009 - Ηλεκτρομοτέρ, 547/2012 - Οικολογικός σχεδιασμός για αντλίες νερού

**Οδηγία για τον ραδιοεξοπλισμό 2014/53/ΕΕ** 1. Περιγραφή α. Εξάρτημα β. Περιγραφή ή/και γ. Κωδικός εξαρτήματος δ. Δήλωση συμμόρφωσης συνημμένη (συμπ. της διαδικασίας αξιολόγησης της συμμόρφωσης που τηρήθηκε, προσδιορισμός προτύπων) 2. Εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν: Βλ. πίνακα, Βλ. μπροστινή σελίδα της Δήλωσης Συμμόρφωσης 3. Εθνικά τεχνικά πρότυπα και προδιαγραφές που χρησιμοποιήθηκαν: βλ. πίνακα

**Οδηγία ΠΕΟ Περιορισμός χρήσης συγκεκριμένων επιβλαβών ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό** 1. Αυτή η δήλωση εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή. 2. Το αντικείμενο της δήλωσης που περιγράφεται στην πρώτη σελίδα συμμορφώνεται με την Οδηγία 2011/65/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 8ης Ιουνίου 2011 για τον περιορισμό χρήσης συγκεκριμένων επιβλαβών ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό. 3. Περιγραφή α. Εξάρτημα β. Περιγραφή ή/και γ. Κωδικός εξαρτήματος δ. Δήλωση συμμόρφωσης συνημμένη (συμπ. της διαδικασίας αξιολόγησης της συμμόρφωσης που τηρήθηκε, προσδιορισμός προτύπων) 4. Εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν: Βλ. πίνακα, Βλ. μπροστινή σελίδα της Δήλωσης Συμμόρφωσης 5. Εθνικά τεχνικά πρότυπα και προδιαγραφές που χρησιμοποιήθηκαν: βλ. πίνακα

**Atlas Copco Airpower n.v.**

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumBelgiumRegistration n°:  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

For info, please contact your local Atlas Copco representative

Serial number **API235159**

p.6(17)

## es

**1. DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE** 2. Atlas Copco Airpower n.v. declara bajo su exclusiva responsabilidad que el producto 3. Nombre de máquina 4. Tipo de máquina 5. Número de serie 6. Sujeto a las disposiciones del artículo 12.2 de la Directiva 2006/42/CE de la CE relativa a la aproximación de legislaciones de los Estados miembros sobre máquinas, cumple los requisitos de salud y seguridad esenciales pertinentes de esta directiva. La maquinaria cumple también los requisitos de las siguientes directivas y sus enmiendas, como se indica. 7. Directiva relativa a la aproximación de legislaciones de los Estados miembros sobre Normas armonizadas y/o técnicas utilizadas N.º de anexo a. Equipos a presión - 2014/68/UE b. Seguridad de máquinas - 2006/42/CE c. Recipientes a presión simple - 2014/29/UE d. Compatibilidad electromagnética - 2014/30/UE e. Equipo de baja tensión - 2014/35/UE f. Emisiones sonoras al aire libre - 2000/14/CE g. Aparatos y sistemas de protección para uso en atmósferas potencialmente explosivas - 2014/34/UE h. Productos sanitarios - 93/42/CEE i. Diseño ecológico, productos que utilizan energía - 2005/32/CE Diseño ecológico, productos relacionados con la energía - 2009/125/CE j. Equipos radioeléctricos - 2014/53/UE k. Directiva ROHS - 2011/65/UE 8.a. Las normas armonizadas y técnicas utilizadas se identifican en los anexos que siguen 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. está autorizado para elaborar el expediente técnico 9. Conformidad de la especificación con las directivas 10. Conformidad del producto con la especificación y por implicación con las directivas 11. Elaborado por 12. Ingeniería del producto 13. Fabricación 14. Designación 15. Firma 16. Fecha 17. Lugar

**Directiva 2014/68/UE sobre equipos a presión** 1. Evaluaciones de conformidad seguidas: consultar la tabla T.1 a. Categoría b. Aplicable c. Módulo d. Cuerpo notificado e. Certificado de referencia Artículo 4.3 I, integrado en la máquina. Consultar T.2 (b) No aplicable No aplicable I, II, III, IV 2. Descripción del equipo de presión que constituye el conjunto: consultar la tabla T.2 a. El equipo sujeto a la Directiva 2014/29/UE relativa a los equipos a presión simple se excluye de la Directiva 2014/68/UE según el artículo 1.2 (c). b. Este equipo está integrado en la máquina y queda excluido del artículo 1.2 (f)(i) de la Directiva de equipos a presión 2014/68/UE. c. El equipo contemplado en el artículo 4.3 de la Directiva 2014/68/UE está sujeto a prácticas de ingeniería óptimas. d. Equipo e. Descripción y/o f. Número de pieza g. Declaración de conformidad adjunta (incluido el procedimiento de evaluación de conformidad que se ha seguido y la identificación de normas) h. Cat. I y superior i. Accesorios de seguridad j. Depósitos k. Tuberías l. Accesorios de presión 3. Normas armonizadas empleadas: consultar portada de la declaración y la tabla T.2 (h) 4. Normas y especificaciones técnicas nacionales empleadas: consultar tabla

**Directiva 2006/42/CE sobre seguridad de máquinas** 1. Descripción a. Componente b. Descripción y/o c. Número de pieza d. Declaración de incorporación adjunta (incluido el procedimiento de evaluación de conformidad que se ha seguido y la identificación de normas) 2. Normas armonizadas empleadas: consultar portada de la declaración, consultar tabla 3. Normas y especificaciones técnicas nacionales empleadas: consultar tabla

**Directiva 2014/29/UE sobre recipientes a presión simple** 1. Descripción a) Equipo b) Descripción y/o c) Número de pieza d) Declaración de conformidad adjunta (incluido el procedimiento de evaluación de conformidad que se ha seguido y la identificación de normas) 2. Normas armonizadas empleadas: consultar portada de la declaración, consultar tabla 3. Normas y especificaciones técnicas nacionales empleadas: consultar tabla, consultar tabla

**Directiva 2014/30/UE sobre compatibilidad electromagnética** 1. Normas armonizadas empleadas: consultar portada de la declaración 2. Normas y especificaciones técnicas nacionales empleadas: No aplicable

**Directiva 2014/35/UE sobre equipo de baja tensión** 1. Descripción a. Componente b. Descripción y/o c. Número de pieza d. Declaración de conformidad adjunta (incluido el procedimiento de evaluación de conformidad que se ha seguido y la identificación de normas) 2. Normas armonizadas empleadas: consultar tabla, consultar portada de la declaración 3. Normas y especificaciones técnicas nacionales empleadas: consultar tabla

**Directiva 2000/14/CE sobre emisiones sonoras al aire libre** 1. Procedimiento de evaluación de conformidad que se ha seguido: Control de calidad completo 2. Nombre y dirección del cuerpo notificado 3. Nivel de potencia de ruido medido 4. Nivel de potencia de ruido garantizado

**Directiva 2014/34/UE (ATEX) sobre aparatos y sistemas de protección para uso en atmósferas potencialmente explosivas** 1. Las siguientes disposiciones pertinentes de la categoría: se cumplen 2. Nombre, número de identificación y dirección del cuerpo notificado 3. Normas armonizadas empleadas 4. Normas y especificaciones técnicas nacionales empleadas

**Directiva 93/42/CEE sobre productos sanitarios** 1. Normas armonizadas empleadas: consultar portada de la declaración 2. Módulo aplicado: H conforme al Anexo II de la Directiva 93/42/CEE 3. Otras normas técnicas 4. Nombre y dirección del cuerpo notificado

**Directivas sobre diseño ecológico: 2005/32/CE sobre productos que utilizan energía, 2009/125/CE sobre productos relacionados con la energía** 1. Todos los componentes implicados son conformes con los reglamentos pertinentes de la Comisión y cumplen los requisitos de diseño ecológico mencionados en este documento. 2. Reglamento de la Comisión 3. Requisitos de diseño ecológico 4. Normas armonizadas y/o técnicas utilizadas, 327/2011 - Ventiladores accionados por motores con una toma eléctrica de entre 125 y 500 kW, 640/2009 - Motores eléctricos, 547/2012 - Diseño ecológico de bombas de agua

**Directiva 2014/53/UE sobre equipos radioeléctricos** 1. Descripción a. Componente b. Descripción y/o c. Número de pieza d. Declaración de conformidad adjunta (incluido el procedimiento de evaluación de conformidad que se ha seguido y la identificación de normas) 2. Normas armonizadas empleadas: consultar tabla, consultar portada de la declaración 3. Normas y especificaciones técnicas nacionales empleadas: consultar tabla

**Directiva ROHS Restricción del uso de determinadas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos** 1. La presente declaración se emite bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante. 2. El objeto de la declaración descrita en la portada es conforme con la Directiva 2011/65/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 8 de junio de 2011, sobre la restricción del uso de determinadas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos. 3. Descripción a. Componente b. Descripción y/o c. Número de pieza d. Declaración de conformidad adjunta (incluido el procedimiento de evaluación de conformidad que se ha seguido y la identificación de normas) 4. Normas armonizadas empleadas: consultar tabla, consultar portada de la declaración 5. Normas y especificaciones técnicas nacionales empleadas: consultar tabla

## et

**1. ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON** 2. Meie, Atlas Copco Airpower n.v., deklareerime oma ainuvastutusel, et toode 3. Masina nimetus 4. Masina tüüp 5. Seerianumber 6. mis on reguleeritud EÜ direktiivi 2006/42/EÜ masinad käsitlevate liikmesriikide õigusaktide ühtlustamise kohta artikli 12 lõikega 2, vastab nimetatud direktiivis kehtestatud asjakohastele olulistele tervisekaitse- ja ohutusnõuetele. Masin vastab ka järgmistele direktiivide nõuetele koos nende märgitud muudatustega. 7. Direktiiv liikmesriikide õigusaktide ühtlustamise kohta seoses järgmistega Kasutatud harmoneeritud ja/või tehnilised standardid Lisa nr a. Surveseadmed – 2014/68/EL b. Masina ohutus – 2006/42/EÜ c. Lihtsad surveanumad – 2014/29/EL d. Elektromagnetiline ühilduvus – 2014/30/EL e. Madalpingeseadmed – 2014/35/EL f. Välingimustes tekitatav müra – 2000/14/EÜ g. Plahvatusohtliku keskkonna seadmed ja kaitsesüsteemid – 2014/34/EL h. Meditsiinsed seadmed – 93/42/EMÜ i. Energiat tarbivate toodete ökodisain – 2005/32/EÜ, Energiamõjuga toodete ökodisain 2009/125/EÜ j. Raadioseadmed – 2014/53/EL k. Ohtlike ainete kasutamist piirav direktiiv – 2011/65/EL 8.a Kasutatud harmoneeritud ja tehnilised standardid on esitatud lisades 8.b. Atlas Copco Airpower n.v.on volitatud koostama tehnilist toimikut 9. Spetsifikatsiooni vastavus direktiividele 10. Toote vastavus spetsifikatsioonile ja seega direktiivide nõuetele 11. Väljastanud 12. Tehniline 13. Tootmine 14. Nimi 15. Allkiri 16. Kuupäev 17. Koht

**Surveseadmete direktiiv 2014/68/EL** 1. Järgitud vastavushindamised: vt tabel T.1 a. Kategooria b. Kohaldatav c. Moodul d. Teavitatud asutus e. Võrdlusertifikaat, Artikli 4 lõige 3. I, masinaga integreeritud. Vt T.2 b. Ei ole kohaldatav. Ei ole kohaldatav. I, II, III, IV 2. Kogumikis oleva surveseadme kirjeldus: vt tabel T.2 a. Lihtsate surveanumate direktiiviga 2014/29/EL reguleeritud seadmed on direktiivist 2014/68/EL artikli 1 lõike 2 punkti (c) kohaselt välja jäetud. b. Masinasse integreeritud seade, mis on surveseadmete direktiivi 2014/68/EL kohaselt artikli 1 lõike 2 punkti (f) alapunkti (i) kohaselt direktiivi kohaldamisalast välja jäetud. c. Direktiivi 2014/68/EL artikli 4 lõikega 3 reguleeritud seade vastab heale inseneritavale d. Seade e. Kirjeldus ja/või f. Toote number g. Lisatud vastavusdeklaratsioon (sealhulgas järgitud vastavushindamise protseduur, standardite andmed) h. I kat. ja kõrgem i. Ohutustarvikud j. Anumad k. Torustik l. Survetarvikud 3. Kasutatud harmoneeritud standardid: vt deklaratsiooni esilehte ja tabelit T.2 (h) 4. Kasutatud riigisisesed tehnilised standardid ja spetsifikatsioonid: vt tabel

**Masina ohutuse direktiiv 2006/42/EÜ** 1. Kirjeldus a. Komponent b. Kirjeldus ja/või c. Toote number d. Lisatud ühendamisdeklaratsioon (sealhulgas järgitud vastavushindamise protseduur, standardite andmed) 2. Kasutatud harmoneeritud standardid: Vt deklaratsiooni esilehte, Vt tabelit 3. Kasutatud riigisisesed tehnilised standardid ja spetsifikatsioonid: vt tabel

**Lihtsate surveanumate direktiiv 2014/29/EL** 1. Kirjeldus a) Seade b) Kirjeldus ja/või c) Toote number d) Lisatud vastavusdeklaratsioon (sealhulgas järgitud vastavushindamise protseduur, standardite andmed) 2. Kasutatud harmoneeritud standardid: Vt deklaratsiooni esilehte, Vt tabelit 3. Kasutatud riigisisesed tehnilised standardid ja spetsifikatsioonid: vt tabel, Vt tabel

**Elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv 2014/30/EL** 1. Kasutatud harmoneeritud standardid: Vt deklaratsiooni esilehte 2. Kasutatud riigisisesed tehnilised standardid ja spetsifikatsioonid: Ei ole kohaldatav

**Madalpingeseadmete direktiiv 2014/35/EL** 1. Kirjeldus a. Komponent b. Kirjeldus ja/või c. Toote number d. Lisatud vastavusdeklaratsioon (sealhulgas järgitud vastavushindamise protseduur, standardite andmed) 2. Kasutatud harmoneeritud standardid: Vt tabel, Vt deklaratsiooni esilehte 3. Kasutatud riigisisesed tehnilised standardid ja spetsifikatsioonid: vt tabel

**Välingimustes tekitatava müra direktiiv 2000/14/EÜ** 1. Järgitud vastavushindamise protseduur: Täielik kvaliteedikontroll 2. Teavitatud asutuse nimetus ja aadress 3. Mõõdetud helivõimsuse tase 4. Garanteeritud helivõimsuse tase

**Plahvatusohtliku keskkonna seadmed ja kaitsesüsteemid 2014/34/EL (ATEX)** 1. Järgmised asjakohased sätted kategooria kohta: on täidetud 2. Teavitatud asutuse nimetus, tunnuskood ja aadress 3. Kasutatud harmoneeritud standardid 4. Kasutatud riigisisesed tehnilised standardid ja spetsifikatsioonid

Atlas Copco Airpower n.v.

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumBelgiumRegistration n°:  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumBelgiumRegistration n°:  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.7(17)

**Meditsiiniseadmete direktiiv 93/42/EMÜ** 1. Kasutatud harmoneeritud standardid: Vt deklaratsiooni esilehte 2. Kohaldatud moodul: H direktiivi 93/42/EMÜ II lisa kohaselt 3. Muud tehnilised standardid 4. Teavitatud asutuse nimetus ja aadress

**Ökodisaini direktiivid: Energiat tarbivad tooted 2005/32/EÜ, Energiamõjuga tooted 2009/125/EÜ,** 1. Kõik sisalduvad komponendid vastavad järgmistele asjakohastele komisjoni määrustele, millega kehtestatakse nõuded ökodisainile. 2. Komisjoni määrus 3. Ökodisaini nõuded 4. Kasutatud harmoneeritud ja/või tehnilised standardid, 327/2011 – Ventilatorid mootori elektrilise sisendvõimsusega 125 W kuni 500 kW, 640/2009 – Elektrimootorid, 547/2012 – Veepumpade ökodisain

**Raadioseadmete direktiiv 2014/53/EL** 1. Kirjeldus a. Komponent b. Kirjeldus ja/või c. Toote number d. Lisatud vastavusdeklaratsioon (sealhulgas järgitud vastavushindamise protseduur, standardite andmed) 2. Kasutatud harmoneeritud standardid: Vt tabel, Vt deklaratsiooni esilehte 3. Kasutatud riigisisesed tehnilised standardid ja spetsifikatsioonid: vt tabel

**Ohtlike ainete kasutamist piirav direktiiv Teatavate ohtlike ainete elektri- ja elektroonikaseadmetes kasutamise piiramine** 1. See deklaratsioon väljastatakse tootja ainnu vastutusel. 2. Esilehel kirjeldatud deklaratsiooni objekt on vastavuses Euroopa Parlamendi ja nõukogu 8. juuni 2011. aasta direktiiviga 2011/65/EL teatavate ohtlike ainete kasutamise piiramise kohta elektri- ja elektroonikaseadmetes. 3. Kirjeldus a. Komponent b. Kirjeldus ja/või c. Toote number d. Lisatud vastavusdeklaratsioon (sealhulgas järgitud vastavushindamise protseduur, standardite andmed) 4. Kasutatud harmoneeritud standardid: Vt tabel, Vt deklaratsiooni esilehte 5. Kasutatud riigisisesed tehnilised standardid ja spetsifikatsioonid: vt tabel

## fi

1. **EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS** 2. Me, Atlas Copco Airpower n.v., vakuutame yksinomaissella vastuullamme, että tuote 3. Koneen nimi 4. Koneen tyyppi 5. Sarjanumero 6. Jota koneita koskevan EY:n jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämistä koskevan direktiivin 2006/42/EY artiklan 12.2 määräykset koskevat, on yhdenmukainen kyseisen direktiivin oleellisten terveyttä ja turvallisuutta koskevien määräysten kanssa. Kone on myös seuraavien direktiivien ja niihin tehtyjen muutosten vaatimusten mukainen. 7. Jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämistä koskeva direktiivi Käytetty yhdenmukaistettu ja/tai tekniset standardit Liite nro a. Painelaitte - 2014/68/EU b. Koneiden turvallisuus - 2006/42/EY c. Yksinkertainen painesäiliö - 2014/29/EU d. Sähkömagneettinen yhteensopivuus - 2014/30/EU e. Pienjännitelaitte - 2014/35/EU f. Melupäästö tulkona - 2000/14/EY g. Räjähdyksivaarallisissa tiloissa käytettäväksi tarkoitettu laitteet - 2014/34/EU h. Lääkinnälliset laitteet - 93/42/ETY i. Energiaa käyttävien laitteiden ekologinen suunnittelu 2005/32/EY, Energiaan liittyvien laitteiden ekologinen suunnittelu 2009/125/EY j. Radiolaitteet - 2014/53/EU k. ROHS-direktiivi - 2011/65/EU 8.a Käytetty yhdenmukaistettu ja tekniset standardit on yksilöity seuraavissa liitteissä 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. on valtuutettu laatimaan teknisen tiedoston 9. Direktiivien määritelmien mukaisuus 10. Tuotteen yhdenmukaisuus teknisen eritelmän kanssa tai viittauksella direktiiveihin 11. Antaja 12. Suunnittelu 13. Valmistus 14. Nimi 15. Allekirjoitus 16. Päivämäärä 17. Paikka

**Painelaitedirektiivi 2014/68/EU** 1. Sovelletut vaatimustenmukaisuuden arvioinnit: Katso taulukko T.1 a. Luokka b. Soveltuva c. Moduuli d. Ilmoitettu laitos e. Viitesertifikaatti, Artikla 4.3 I, integroitui koneeseen (b) Katso T.2 (b) Ei sovellettu Ei sovellettu I, II, III, IV 2. Laitetekonaisuuden muodostavan painelaitteen kuvaus: katso taulukko T.2 a. Yksinkertaisia painesäiliötä koskevan direktiivin 2014/29/EU piiriin kuuluva laite on suljettu pois direktiivin 2014/68/EU sovellusalasta artiklan 1.2 (c) mukaisesti. b. Tämä laite on integroitui koneeseen ja painelaitedirektiivin 2014/68/EU artiklan 1.2 (f)(i) mukaisesti direktiiviä ei sovelletta siihen. c. Direktiivin 2014/68/EU artiklan 4.3 mukaiseen laitteeseen sovelletaan hyvää konepajakäytäntöä d. Laite e. Kuvaus ja/tai f. Osanumero g. Vaatimustenmukaisuusvakuutus liitteenä (sisältää sovelletun vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn ja standardien erittelyn) h. Luokka I ja suurempi i. Turvavarusteet j. Astiat k. Putkisto l. Painevarusteet 3. Sovelletut yhdenmukaistett standardit: katso vakuutuksen etusivu ja taulukko T.2 (h) 4. Sovelletut kansalliset standardit ja erittelyt: katso taulukko

**Koneturvallisuusedirektiivi 2006/42/EY** 1. Kuvaus a. Komponentti b. Kuvaus ja/tai c. Osanumero d. Liittämisyakuutus liitteenä (sisältää sovelletun vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn ja standardien erittelyn) 2. Sovelletut yhdenmukaistett standardit: Katso vakuutuksen etusivu. Katso taulukko 3. Sovelletut kansalliset standardit ja erittelyt: katso taulukko

**Yksinkertaisia painesäiliöitä koskeva direktiivi 2014/29/EU** 1. Kuvaus a) Laite b) Kuvaus ja/tai c) Osanumero d) Vaatimustenmukaisuusvakuutus liitteenä (sisältää sovelletun vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn ja standardien erittelyn) 2. Sovelletut yhdenmukaistett standardit: Katso vakuutuksen etusivu. Katso taulukko 3. Sovelletut kansalliset standardit ja erittelyt: katso taulukko, Katso taulukko

**Sähkömagneettista yhteensopivuutta koskeva direktiivi 2014/30/EU** 1. Sovelletut yhdenmukaistett standardit: Katso vakuutuksen etusivu 2. Sovelletut kansalliset standardit ja erittelyt: Ei sovellettu

**Pienjännitelaitedirektiivi 2014/35/EU** 1. Kuvaus a. Komponentti b. Kuvaus ja/tai c. Osanumero d. Vaatimustenmukaisuusvakuutus liitteenä (sisältää sovelletun vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn ja standardien erittelyn) 2. Sovelletut yhdenmukaistett standardit: Katso taulukko, Katso vakuutuksen etusivu 3. Sovelletut kansalliset standardit ja erittelyt: katso taulukko

**Ulkona käytettävien laitteiden melupäästöjä koskeva direktiivi 2000/14/EY** 1. Sovellettu vaatimustenmukaisuuden arviointimenetelmä: Täydellinen laadunvarmistus 2. Ilmoitetun laitoksen nimi ja osoite 3. Mitattu äänitehotaso 4. Taattu äänitehotaso

**Räjähdyksivaarallisissa tiloissa käytettäväksi tarkoitettuja laitteita ja suojajärjestelmiä koskeva direktiivi 2014/34/EU (ATEX)** 1. Seuraavat luokat: sovelletuvat määräykset täyttyvät 2. Ilmoitetun laitoksen nimi, tunnistenumero ja osoite 3. Sovelletut yhdenmukaistett standardit 4. Sovelletut kansalliset standardit ja erittelyt

**Lääkinnällisten laitteiden direktiivi 93/42/ETY** 1. Sovelletut yhdenmukaistett standardit: Katso vakuutuksen etusivu 2. Sovellettu moduuli: H direktiivin 93/42/ETY liitteen II mukaisesti 3. Muut tekniset standardit 4. Ilmoitetun laitoksen nimi ja osoite

**Ekologisen suunnittelun direktiivit: Energiaa käyttävät laitteet 2005/32/EY, Energiaan liittyvät laitteet 2009/125/EY** 1. Kaikki liittyvät komponentit vastaavat seuraavassa mainittuja ekologisen suunnittelun vaatimusten täytäntöönpanoa koskevia komission asetuksia. 2. Komission asetus 3. Ekologisen suunnittelun vaatimukset 4. Käytetty yhdenmukaistettu ja/tai tekniset standardit, 327/2011 - Ottotehotaan vähintään 125 watin ja enintään 500 kilowatin moottoreilla varustetut puhaltimet, 640/2009 - Sähkömootorit, 547/2012 - Vesipumppujen ekologinen suunnittelu

**Radiolaitedirektiivi 2014/53/EU** 1. Kuvaus a. Komponentti b. Kuvaus ja/tai c. Osanumero d. Vaatimustenmukaisuusvakuutus liitteenä (sisältää sovelletun vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn ja standardien erittelyn) 2. Sovelletut yhdenmukaistett standardit: Katso taulukko, Katso vakuutuksen etusivu 3. Sovelletut kansalliset standardit ja erittelyt: katso taulukko

**ROHS-direktiivi Tietyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittaminen sähkö- ja elektroniikkalaitteissa** 1. Tämä vakuutus on annettu valmistajan yksinomaissella vastuulla. 2. Etusivulla kuvatun vakuutuksen tavoite vastaa Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivää 2011/65/EU, annettu 8. päivänä kesäkuuta 2011, tietyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektroniikkalaitteissa. 3. Kuvaus a. Komponentti b. Kuvaus ja/tai c. Osanumero d. Vaatimustenmukaisuusvakuutus liitteenä (sisältää sovelletun vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn ja standardien erittelyn) 4. Sovelletut yhdenmukaistett standardit: Katso taulukko, Katso vakuutuksen etusivu 5. Sovelletut kansalliset standardit ja erittelyt: katso taulukko

## fr

1. **DÉCLARATION DE CONFORMITÉ EU** 2. Nous, Atlas Copco Airpower n.v., déclarons sous notre seule responsabilité que le produit 3. Nom de la machine 4. Type de machine 5. Numéro de série 6. Qui relève des dispositions de l'article 12.2 de la directive CE 2006/42/CE concernant le rapprochement des législations des États membres relatives aux machines, est conforme aux exigences essentielles en matière de santé et de sécurité de cette directive. Les machines sont également conformes aux exigences des directives suivantes et de leurs modifications comme indiqué. 7. Directive concernant le rapprochement des législations des États membres relatives à Normes harmonisées et/ou techniques utilisées Annexe n° a. Équipement sous pression - 2014/68/UE b. Sécurité des machines - 2006/42/CE c. Récipient à pression simple - 2014/29/UE d. Compatibilité électromagnétique - 2014/30/UE e. Équipement basse tension - 2014/35/UE f. Émission de bruit à l'extérieur - 2000/14/CE g. Équipement et systèmes de protection dans des atmosphères potentiellement explosives - 2014/34/UE h. Appareils médicaux - 93/42/CEE i. Écoconception pour les appareils consommateurs d'énergie 2005/32/CE, Écoconception, produits liés à l'énergie 2009/125/CE j. Équipement radio - 2014/53/UE k. Directive ROHS - 2011/65/UE 8.a. Les normes harmonisées et techniques utilisées sont identifiées dans les pièces jointes ci-après 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. est autorisé à compiler le fichier technique 9. Conformité de la spécification aux directives 10. Conformité du produit à la spécification et implicitement aux directives 11. Délivré par 12. Ingénierie 13. Fabrication 14. Nom 15. Signature 16. Date 17. Lieu

**Directive équipements sous pression 2014/68/UE** 1. Évaluations de conformité suivies: voir tableau T.1 a. Catégorie b. Applicable c. Module d. Organisme notifié e. Certificat de référence, Article 4.3 I, intégré à la machine. Voir T.2 (b) Non applicable Non applicable 2. Description de l'équipement sous pression constituant l'ensemble: voir tableau T.2 a. L'équipement, soumis à la directive sur le récipient à pression simple 2014/29/UE, est exclu de 2014/68/UE conformément à l'article 1.2 (c). b. Cet équipement est intégré à la machine et relève de l'exclusion de l'article 1.2 (f)(i) de la directive Équipements sous pression 2014/68/UE. c. L'équipement de l'article 4.3 de 2014/68/UE est soumis à de bonnes pratiques d'ingénierie d. Équipement e. Description et/ou f. Numéro de pièce g. Déclaration de conformité jointe (y compris la procédure d'évaluation de conformité suivie, l'identification des normes) h. Cat.I et supérieure i. Accessoires de sécurité j. Récipients k. Tuyauterie l. Accessoires sous pression 3. Normes harmonisées utilisées: voir la page de garde de la Déclaration et le tableau T.2 (h) 4. Normes et spécifications techniques nationales utilisées: voir tableau

**Directive sur la sécurité des machines 2006/42/CE** 1. Description a. Composant b. Description et/ou c. Numéro de pièce d. Déclaration d'incorporation jointe (y compris la procédure d'évaluation de conformité suivie, l'identification des normes) 2. Normes harmonisées utilisées: Voir page de garde de la Déclaration, Voir tableau 3. Normes et spécifications techniques nationales utilisées: voir tableau

**Directive sur le récipient à pression simple 2014/29/UE** 1. Description a) Équipement b) Description et/ou c) Numéro de pièce d) Déclaration de conformité jointe (y compris la procédure d'évaluation de conformité suivie, l'identification des normes) 2. Normes harmonisées utilisées: Voir page de garde de la Déclaration, Voir tableau 3. Normes et spécifications techniques nationales utilisées: voir tableau, Voir tableau

**Directive sur la compatibilité électromagnétique 2014/30/UE** 1. Normes harmonisées utilisées: Voir page de garde de la Déclaration 2. Normes et spécifications techniques nationales utilisées: Non applicable

**Directive sur l'équipement basse tension 2014/35/UE** 1. Description a. Composant b. Description et/ou c. Numéro de pièce d. Déclaration de conformité jointe (y compris la procédure d'évaluation de conformité suivie, l'identification des normes) 2. Normes harmonisées utilisées: Voir tableau, Voir page de garde de la Déclaration 3. Normes et spécifications techniques nationales utilisées: voir tableau

**Atlas Copco Airpower n.v.**

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumBelgiumRegistration n°:  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
n°10  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.8(17)

**Directive sur les matériels à usage extérieur 2000/14/CE** 1. Procédure d'évaluation de la conformité suivie: Assurance qualité totale 2. Nom et adresse de l'organisme notifié 3. Niveau de puissance sonore mesuré 4. Niveau de puissance sonore garanti

**Directive sur les appareils et les systèmes de protection destinés à être utilisés en atmosphères explosibles 2014/34/UE (ATEX)** 1. Les dispositions pertinentes suivantes de la catégorie: sont remplies 2. Le nom, le numéro d'identification et l'adresse de l'organisme notifié 3. Normes harmonisées utilisées 4. Normes et spécifications techniques nationales utilisées

**Directive relative aux dispositifs médicaux 93/42/CEE** 1. Normes harmonisées utilisées: Voir page de garde de la Déclaration 2. Module appliqué: H conforme à l'annexe II de la directive 93/42/CEE 3. Autres normes techniques 4. Nom et adresse de l'organisme notifié

**Directives écoconception: Produits utilisant de l'énergie 2005/32/CE, Produits liés à l'énergie 2009/125/CE** 1. Tous les composants concernés sont conformes aux règlements de la commission pertinente mettant en œuvre les exigences d'écoconception, mentionnées ci-après. 2. Règlement de la Commission 3. Exigences d'écoconception 4. Normes harmonisées et/ou techniques utilisées, 327/2011 - Ventilateurs entraînés par des moteurs avec une entrée électrique entre 125 W et 500 kW, 640/2009 - Moteurs électriques, 547/2012 - Écoconception pour pompes à eau

**Directive sur l'équipement radio 2014/53/UE** 1. Description a. Composant b. Description et/ou c. Numéro de pièce d. Déclaration de conformité jointe (y compris la procédure d'évaluation de conformité suivie, l'identification des normes) 2. Normes harmonisées utilisées: Voir tableau, Voir page de garde de la Déclaration 3. Normes et spécifications techniques nationales utilisées: voir tableau

**Directive ROHS Limitation d'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques** 1. Cette déclaration est délivrée sous la seule responsabilité du fabricant. 2. L'objet de la déclaration décrite sur la page de garde est conforme à la directive 2011/65/UE du Parlement européen et du Conseil du 8 juin 2011 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques. 3. Description a. Composant b. Description et/ou c. Numéro de pièce d. Déclaration de conformité jointe (y compris la procédure d'évaluation de conformité suivie, l'identification des normes) 4. Normes harmonisées utilisées: Voir tableau, Voir page de garde de la Déclaration 5. Normes et spécifications techniques nationales utilisées: voir tableau

## hr

**1. IZJAVA EU O SUKLADNOSTI** 2. Mi, Atlas Copco Airpower n.v., izjavljujemo pod vlastitom odgovornošću da je proizvod 3. Naziv stroja 4. Vrsta stroja 5. Serijski broj 6. obuhvaćen odredbama članka 12.2 Direktive 2006/42/EZ o usklađivanju zakonodavstva država članica u odnosu na strojeve, sukladan s relevantnim osnovnim zahtjevima ove direktive za zdravlje i sigurnost. Strojevi su također sukladni sa zahtjevima sljedećih direktiva i njihovih izmjena kako je navedeno. 7. Direktiva o usklađivanju zakonodavstva država članica u odnosu na Ukladene i/ili tehničke norme koje se primjenjuju Br. pridobivanja a. Tlačna oprema - 2014/68/EU b. Sigurnost strojeva - 2006/42/EZ c. Jednostavna tlačna posuda - 2014/29/EU d. Elektromagnetska kompatibilnost - 2014/30/EU e. Niskonaponska oprema - 2014/35/EU f. Emisija buke na otvorenom - 2000/14/EZ g. Oprema i zaštitni sustavi u potencijalno eksplozivnim atmosferama - 2014/34/EU h. Medicinski uređaji - 93/42/EEZ i. Ekološki dizajn proizvoda koji koriste energiju 2005/32/EZ, Ekološki dizajn proizvoda vezanih uz energiju 2009/125/EZ j. Radijska oprema - 2014/53/EU k. Direktiva RoHS - 2011/65/EU 8.a Ukladene i tehničke norme koje se primjenjuju navedene su u prilogu na nastavku 8.b Tvrtka Atlas Copco Airpower n.v. ovlaštena je za sastavljanje tehničke dokumentacije 9. Ukladenost specifikacije s direktivama 10. Ukladenost proizvoda sa specifikacijom i, neizravno, direktivama 11. Izdavaatelj 12. Inženjering 13. Proizvodnja 14. Ime i prezime 15. Potpis 16. Datum 17. Mjesto

**Direktiva o tlačnoj opremi 2014/68/EU** 1. Postupak utvrđivanja sukladnosti: Vidi tablicu T.1 a. Kategorija b. Primijenjeno c. Modul d. Prijavljeno tijelo e. Referentni certifikat, Članak 4.3 I, ugrađeno u stroj, Vidi tablicu T.2 (b), Nije primjenjivo, Nije primjenjivo, I, II, III, IV, 2. Opis tlačne opreme od koje se sastoji sklop: vidi tablicu T.2 a. Oprema koja podliježe Direktivi od jednostavnim tlačnim posudama 2014/29/EU isključuje se iz Direktive 2014/68/EU u skladu sa člankom 1.2 (c) b. Ova oprema je ugrađena u stroj i spada isključivo pod članak 1.2 (f)(i) u skladu s Direktivom o tlačnoj opremi 2014/68/EU c. Oprema iz članka 4.3 Direktive 2014/68/EU podliježe dobroj inženjerskoj praksi d. Oprema e. Opis i/ili f. Kataloški broj g. Izjava o sukladnosti je priložena (zajedno s postupkom utvrđivanja sukladnosti, utvrđivanjem normi) h. 1. kategorija i više i. Sigurnosni pribor j. Posude k. Cijevi l. Tlačni pribor 3. Ukladene norme koje se primjenjuju: vidi prvu stranicu izjave i tablicu T.2 (h) 4. Nacionalne tehničke norme i specifikacije koje se primjenjuju: vidi tablicu

**Direktiva o sigurnosti strojeva 2006/42/EZ** 1. Opis a. Komponenta b. Opis i/ili c. Kataloški broj d. Izjava o ugradnji je priložena (zajedno s postupkom utvrđivanja sukladnosti, utvrđivanjem normi) 2. Ukladene norme koje se primjenjuju: Vidi prvu stranicu izjave, Vidi tablicu 3. Nacionalne tehničke norme i specifikacije koje se primjenjuju: vidi tablicu

**Direktiva o jednostavnim tlačnim posudama 2014/29/EU** 1. Opis a) Oprema b) Opis i/ili c) Kataloški broj d) Izjava o sukladnosti je priložena (zajedno s postupkom utvrđivanja sukladnosti, utvrđivanjem normi) 2. Ukladene norme koje se primjenjuju: Vidi prvu stranicu izjave, Vidi tablicu 3. Nacionalne tehničke norme i specifikacije koje se primjenjuju: vidi tablicu, Vidi tablicu

**Direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti 2014/30/EU** 1. Ukladene norme koje se primjenjuju: Vidi prvu stranicu izjave 2. Nacionalne tehničke norme i specifikacije koje se primjenjuju: Nije primjenjivo

**Direktiva o niskonaponskoj opremi 2014/35/EU** 1. Opis a. Komponenta b. Opis i/ili c. Kataloški broj d. Izjava o sukladnosti je priložena (zajedno s postupkom utvrđivanja sukladnosti, utvrđivanjem normi) 2. Ukladene norme koje se primjenjuju: Vidi tablicu, Vidi prvu stranicu izjave 3. Nacionalne tehničke norme i specifikacije koje se primjenjuju: vidi tablicu

**Direktiva o emisiji buke na otvorenom 2000/14/EZ** 1. Postupak utvrđivanja sukladnosti: Potpuno osiguranje kvalitete 2. Ime i adresa prijavljenog tijela 3. Izmjerena razina zvučne snage 4. Zajamčena razina zvučne snage

**Direktiva o opremi i zaštitnim sustavima u potencijalno eksplozivnim atmosferama 2014/34/EU (ATEX)** 1. Sljedeći uvjeti relevantnih odredbi kategorije: su ispunjeni 2. Ime, identifikacijski broj i adresa prijavljenog tijela 3. Ukladene norme koje se primjenjuju 4. Nacionalne tehničke norme i specifikacije koje se primjenjuju

**Direktiva o medicinskim uređajima 93/42/EEZ** 1. Ukladene norme koje se primjenjuju: Vidi prvu stranicu izjave 2. Primijenjen modul: H u skladu s Dodatkom II. Direktive 93/42/EEZ 3. Ostale tehničke norme 4. Ime i adresa prijavljenog tijela

**Direktive o ekološkom dizajnu: Proizvodi koji koriste energiju 2005/32/EZ, Proizvodi koji su vezani uz energiju 2009/125/EZ** 1. Sve uključene komponente u skladu su s odgovarajućim propisima za provođenje ekoloških zahtjeva koji su navedeni u daljnjem tekstu. 2. Uredba Komisije 3. Zahtjevi za ekološki dizajn 4. Ukladene i/ili tehničke norme koje se primjenjuju, 327/2011 - Ventilatori pogonjeni motorima ulazne električne snage između 125 W i 500 kW, 640/2009 - Električni motori, 547/2012 - Ekološki dizajn za pumpe za vodu

**Direktiva o radijskoj opremi 2014/53/EU** 1. Opis a. Komponenta b. Opis i/ili c. Kataloški broj d. Izjava o sukladnosti je priložena (zajedno s postupkom utvrđivanja sukladnosti, utvrđivanjem normi) 2. Ukladene norme koje se primjenjuju: Vidi tablicu, Vidi prvu stranicu izjave 3. Nacionalne tehničke norme i specifikacije koje se primjenjuju: vidi tablicu

**Direktiva RoHS Ograničenje uporabe određenih opasnih supstanci u električnoj i elektroničkoj opremi** 1. Ova izjava izdana je pod isključivom odgovornošću proizvođača. 2. Predmet izjave navedene na prvoj stranici u skladu je s Direktivom 2011/65/EU Europskog Parlamenta i Vijeća od 8. lipnja 2011. o ograničenju uporabe određenih opasnih supstanci u električnoj i elektroničkoj opremi. 3. Opis a. Komponenta b. Opis i/ili c. Kataloški broj d. Izjava o sukladnosti je priložena (zajedno s postupkom utvrđivanja sukladnosti, utvrđivanjem normi) 4. Ukladene norme koje se primjenjuju: Vidi tablicu, Vidi prvu stranicu izjave 5. Nacionalne tehničke norme i specifikacije koje se primjenjuju: vidi tablicu

## hu

1. EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT 2. Az alulírott Atlas Copco Airpower n.v. vállalat teljes felelőssége tudatában kijelenti, hogy az alábbi termék 3. Készülék neve 4. Készülék típusa 5. Sorozatszám 6. mely a 2006/42/EK irányelv 12.2-es bekezdése hatálya alá tartozik, megfelel a fenti, a gépekről szóló tagállami jogszabályok közelítéséről szóló irányelv vonatkozó alapvető egészségügyi és biztonsági követelményeinek. A készülék ezen kívül megfelel az alábbi irányelvek és módosítások követelményeinek is. 7. Irányelv a tagállami jogszabályok közelítéséről a következőkkel kapcsolatban Használt összehangolt és/vagy technikai szabványok Melléklet száma a. Nyomástartó berendezések - 2014/68/EU b. Gépbiztonság - 2006/42/EK c. Egyszerű nyomástartó edények - 2014/29/EU d. Elektromágneses összeférhetőség - 2014/30/EU e. Kisfeszültségű berendezések - 2014/35/EU f. Külső zaj elnyelés - 2000/14/EK g. Robbanásveszélyes légkörben való használatra szánt berendezések és védőrendszerek - 2014/34/EU h. Orvostechnikai eszközök - 93/42/EKG i. Energiafelhasználó termékek környezetbarát tervezése 2005/32/EC, Energiahasználó termékek környezetbarát tervezése 2009/125/EK j. Rádióberendezések - 2014/53/EU k. RoHS irányelv - 2011/65/EU 8.a A használt összehangolt és technikai szabványok meghatározásai a következő mellékletekben szerepelnek 8.b Az Atlas Copco Airpower n.v. jogosult a műszaki dokumentáció összeállítására 9. A specifikáció megfelelősége az irányelveknek 10. A termék megfelelősége a specifikációnak és következésképpen az irányelveknek is 11. Kiállító 12. Terméktervezés 13. Gyártás 14. Név 15. Aláírás 16. Dátum 17. Hely

**Nyomástartó készülékekre vonatkozó 2014/68/EU irányelv** 1. A követett megfelelőség-értékelések: lásd T.1 táblázat a. Kategória b. Alkalmazható c. Modul d. Értécsített testület e. Referencia tanúsítvány, 4.3 I, a gépbe beépítve, Lásd T.2 (b), Nem alkalmazható, Nem alkalmazható, I, II, III, IV bekezdés 2. A nyomástartó készülék leírása az összeszereléssel: lásd T.2 táblázat a. Az egyszerű nyomástartó edényekre vonatkozó 2014/29/EU irányelv alá tartozó berendezések kivételt képeznek a 2014/68/EU irányelv alól, az 1.2 (c) bekezdésnek megfelelően. b. Ez a készülék be van építve a gépbe, és a Nyomástartó berendezések 2014/68/EU irányelv 1.2 (f)(i) bekezdésének kivételei alá esik. c. A 2014/68/EU 4.3-as cikkében szereplő berendezések megfelelő gépészeti gyakorlatosságot feltételeznek d. Készülék e. Leírás és/vagy f. Cikkszám g. Megfelelőségi nyilatkozat csatolva (beleértve a követett megfelelőség-értékelési eljárásokat, a szabványok meghatározásait) h. I. kat. és magasabb i. Biztonsági kiegészítők j. Edények k. Csövek l. Nyomástartó kiegészítők 3. Az alkalmazott összehangolt szabványok: lásd a nyilatkozat első oldalát és T.2 (h) táblázat 4. Alkalmazott nemzeti műszaki szabványok és specifikációk: lásd táblázat

**2006/42/EK Gépbiztonsági irányelv** 1. Leírás a. Összetevők b. Leírás és/vagy c. Cikkszám d. Beépítési nyilatkozat csatolva (beleértve a követett megfelelőség-értékelési eljárásokat, a szabványok meghatározásait) 2. Az alkalmazott összehangolt szabványok: Lásd a nyilatkozat első oldalát, Lásd táblázat 3. Alkalmazott nemzeti műszaki szabványok és specifikációk: lásd táblázat

## Atlas Copco Airpower n.v.

## Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumBelgiumRegistration n°:  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumRegistration n°:  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.9(17)

**Az egyszerű nyomástartó edényekre vonatkozó 2014/29/EU irányelv** 1. Leírás a) Készülék b). Leírás és/vagy c) Cikkszám d) Megfeleléségi nyilatkozat csatolva (beleértve a követett megfelelőség-értékelési eljárásokat, a szabványok meghatározásait) 2. Az alkalmazott összehangolt szabványok: Lásd a nyilatkozat első oldalát, Lásd táblázat 3. Alkalmazott nemzeti műszaki szabványok és specifikációk: lásd táblázat, Lásd táblázat

**Elektromágneses összeférhetőség 2014/30/EU irányelv** 1. Az alkalmazott összehangolt szabványok: Lásd a nyilatkozat első oldalát 2. Alkalmazott nemzeti műszaki szabványok és specifikációk: Nem alkalmazható

**Kisfeszültségű berendezésekre vonatkozó 2014/35/EU irányelv** 1. Leírás a. Összetevők b. Leírás és/vagy c. Cikkszám d. Megfeleléségi nyilatkozat csatolva (beleértve a követett megfelelőség-értékelési eljárásokat, a szabványok meghatározásait) 2. Az alkalmazott összehangolt szabványok: Lásd táblázat, Lásd a nyilatkozat első oldalát 3. Alkalmazott nemzeti műszaki szabványok és specifikációk: lásd táblázat

**Külső zaj elnyelésre vonatkozó 2000/14/EK irányelv** 1. A követett megfelelőség-értékelési eljárás: Teljes körű minőségbiztosítás 2. Értésített testület neve és címe 3. Mért hangerőszint 4. Garantált hangerőszint

**Robbanásveszélyes környezetbe szánt berendezésekre és védőrendszerekre vonatkozó 2014/34/EU (ATEX) irányelv** 1. A kategóriára vonatkozó alábbi intézkedése: teljesültek 2. Értésített testület neve, azonosítási száma és címe 3. Az alkalmazott összehangolt szabványok 4. Alkalmazott nemzeti műszaki szabványok és specifikációk

**Orvostechnikai eszközökre vonatkozó 93/42/EGK irányelv** 1. Az alkalmazott összehangolt szabványok: Lásd a nyilatkozat első oldalát 2. Alkalmazott modul: H, a 93/42/EGK irányelv II. mellékletével összhangban 3. Egyéb műszaki szabványok 4. Értésített testület neve és címe

**Környezetbarát tervezésre vonatkozó irányelv: Energiafelhasználó termékekre vonatkozó 2005/32/EK irányelv, Energiahasználó termékekre vonatkozó 2009/125/EK irányelv** 1. A készülék minden összetevője megfelel az alábbiakban felsorolt környezetbarát tervezés megvalósítására vonatkozó bizottsági rendeleteknek. 2. Bizottsági rendelet 3. Környezetbarát tervezésre vonatkozó követelmények 4. Alkalmazott összehangolt és/vagy technikai szabványok, 327/2011 - 125 W és 500 kW közötti bemeneti elektromos teljesítményű motorral hajtott ventilátorok. 640/2009 - Villanymotorok, 547/2012 - Vízszivattyúk környezetbarát tervezése

**Rádióberendezésekre vonatkozó 2014/53/EU irányelv** 1. Leírás a. Összetevők b. Leírás és/vagy c. Cikkszám d. Megfeleléségi nyilatkozat csatolva (beleértve a követett megfelelőség-értékelési eljárásokat, a szabványok meghatározásait) 2. Az alkalmazott összehangolt szabványok: Lásd táblázat, Lásd a nyilatkozat első oldalát 3. Alkalmazott nemzeti műszaki szabványok és specifikációk: lásd táblázat

**RoHS irányelv Egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való alkalmazásának korlátozása** 1. Ezt a nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki. 2. A nyilatkozat tárgya, mely az első oldalon került megnevezésre, megfelel az Európai Parlament és a 2011. június 8-i tanácsülés egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való alkalmazásának korlátozása vonatkozó 2011/65/EU irányelvének. 3. Leírás a. Összetevők b. Leírás és/vagy c. Cikkszám d. Megfeleléségi nyilatkozat csatolva (beleértve a követett megfelelőség-értékelési eljárásokat, a szabványok meghatározásait) 4. Az alkalmazott összehangolt szabványok: Lásd táblázat, Lásd a nyilatkozat első oldalát 5. Alkalmazott nemzeti műszaki szabványok és specifikációk: lásd táblázat

## it

**1.DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE** 2. Noi, Atlas Copco Airpower n.v., dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il prodotto 3. Denominazione della macchina 4. Tipo della macchina 5. Numero di serie 6. che è soggetto alle disposizioni dell'articolo 12.2 della Direttiva CE 2006/42/CE sul riavvicinamento delle legislazioni degli stati membri relativi alle macchine è conforme ai relativi Requisiti Essenziali ai fini della sicurezza e della tutela della salute della suddetta direttiva. Inoltre la macchina è conforme ai requisiti delle direttive indicate di seguito e dei relativi emendamenti. 7. Direttiva sul riavvicinamento delle legislazioni degli stati membri relativa a Gli standard armonizzati e/o tecnici utilizzati Numero dell'allegato a. Apparecchiatura a pressione - 2014/68/UE b. Sicurezza delle macchine - 2006/42/CE c. Serbatoio semplice a pressione - 2014/29/UE d. Compatibilità elettromagnetica - 2014/30/UE e. Apparecchiatura a bassa tensione - 2014/35/UE f. Emissioni acustica delle attrezzature destinate a funzionare all'aperto - 2000/14/CE g. Apparecchiature e sistemi di protezione destinati ad essere utilizzati in atmosfere potenzialmente esplosive - 2014/34/UE h. Dispositivi medici - 93/42/CEE i. Progettazione ecocompatibile, Direttiva EuP (Energy-using Product) 2005/32/CE, Progettazione ecocompatibile, Direttiva ErP (Energy related Products) 2009/125/CE j. Apparecchiature radio - 2014/53/UE k. Direttiva ROHS - 2011/65/UE 8.a Gli standard armonizzati e tecnici utilizzati sono identificati negli allegati che seguono 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. è autorizzato a compilare il fascicolo tecnico 9. Conformità della specifica alle direttive 10. Conformità del prodotto alla specifica e implicitamente alle direttive 11. Compilato da 12. Progettazione del prodotto 13. Produzione industriale 14. Nome 15. Firma 16. Data 17. Luogo

**Direttiva 2014/68/UE sulle apparecchiature a pressione** 1. Valutazioni di conformità applicate: vedere la tabella T.1 a. Categoria b. Applicabile c. Modulo d. Organismo notificato e. Certificato di riferimento, Articolo 4.3 I, integrato nella macchina, vedere la tabella T.2 (b) Non applicabile Non applicabile I, II, III, IV 2. Descrizione dell'apparecchiatura a pressione che costituisce il gruppo: vedere la tabella T.2 a. Le apparecchiature soggette alla Direttiva 2014/29/UE relativa ai serbatoi semplici a pressione sono escluse dalla direttiva 2014/68/UE in base all'articolo 1.2 (c). b. La presente apparecchiatura è integrata nella macchina e rientra nell'esclusione dell'articolo 1.2 (f)(i) della Direttiva sulle apparecchiature a pressione 2014/68/UE. c. Le apparecchiature di cui all'articolo 4.3 della Direttiva 2014/68/UE sono soggette alle regole dell'ingegneria industriale (good engineering practice) d. Apparecchiatura e. Descrizione e/o f. Numero categorico g. Dichiarazione di conformità allegata (compresa la procedura di valutazione della conformità applicata e l'identificazione degli standard) h. Cat. I e superiore i. Accessori di sicurezza j. Serbatoi k. Tubazioni l. Accessori a pressione 3. Standard armonizzati utilizzati: vedere la prima pagina della Dichiarazione e la tabella T.2 (h) 4. Standard tecnici nazionali e specifiche utilizzate: vedi tabella

**Direttiva 2006/42/CE relativa alla sicurezza delle macchine** 1. Descrizione a. Componente b. Descrizione e/o c. Numero categorico d. Dichiarazione di incorporazione allegata (compresa la procedura di valutazione della conformità applicata e l'identificazione degli standard) 2. Standard armonizzati utilizzati: Vedere prima pagina della dichiarazione, Vedere la tabella 3. Standard tecnici nazionali e specifiche utilizzate: Vedere la tabella

**Direttiva 2014/29/UE sui serbatoi semplici a pressione** 1. Descrizione a) Apparecchiatura b) Descrizione e/o c) Numero categorico d) Dichiarazione di conformità allegata (compresa la procedura di valutazione della conformità applicata e l'identificazione degli standard) 2. Standard armonizzati utilizzati: Vedere prima pagina della dichiarazione, Vedere la tabella 3. Standard tecnici nazionali e specifiche utilizzate: vedere la tabella, Vedere la tabella

**Direttiva 2014/30/UE sulla compatibilità elettromagnetica** 1. Standard armonizzati utilizzati: Vedere prima pagina della dichiarazione 2. Standard tecnici nazionali e specifiche utilizzate: Non applicabile

**Direttiva 2014/35/UE relativa alle apparecchiature a bassa pressione** 1. Descrizione a. Componente b. Descrizione e/o c. Numero categorico d. Dichiarazione di conformità allegata (compresa la procedura di valutazione della conformità applicata e l'identificazione degli standard) 2. Standard armonizzati utilizzati: Vedere la tabella, Vedere prima pagina della dichiarazione 3. Standard tecnici nazionali e specifiche utilizzate: vedere la tabella

**Direttiva 2000/14/CE relativa all'emissione acustica delle attrezzature destinate a funzionare all'aperto** 1. Procedura di valutazione della conformità applicata: Full Quality Assurance 2. Nome e indirizzo dell'organismo notificato 3. Livello di potenza sonora misurata 4. Livello di potenza sonora garantita

**Direttiva 2014/34/UE (ATEX) relativa ad apparecchiature e sistemi di protezione destinati ad essere utilizzati in atmosfere potenzialmente esplosive** 1. Le seguenti disposizioni relative della categoria: vengono soddisfatte 2. Il nome, il numero di identificazione e l'indirizzo dell'organismo notificato 3. Standard armonizzati utilizzati 4. Standard tecnici nazionali e specifiche utilizzate

**Direttiva 93/42/CEE relativa ai dispositivi medici** 1. Standard armonizzati utilizzati: Vedere prima pagina della dichiarazione 2. Modulo applicato: H in conformità all'allegato II della direttiva 93/42/CEE 3. Altri standard tecnici 4. Nome e indirizzo dell'organismo notificato

**Direttive sulla progettazione ecocompatibile: Direttiva EuP (Energy-using products) 2005/32/CE, Direttiva ErP (Energy-related products) 2009/125/CE** 1. Tutti i componenti interessati soddisfano i requisiti in materia di progettazione ecocompatibile, riportati di seguito e sanciti nei regolamenti stabiliti dalle rispettive commissioni. 2. Regolamento della commissione 3. Requisiti di progettazione ecocompatibile 4. Standard tecnici e/o armonizzati in uso, 327/2011 - Ventole azionate da motori con ingresso elettrico compreso tra 125 W e 500 kW. 640/2009 - Motori elettrici, 547/2012 - Progettazione ecocompatibile per pompe idriche

**Direttiva 2014/53/UE relativa alle apparecchiature radio** 1. Descrizione a. Componente b. Descrizione e/o c. Numero categorico d. Dichiarazione di conformità allegata (compresa la procedura di valutazione della conformità applicata e l'identificazione degli standard) 2. Standard armonizzati utilizzati: Vedere la tabella, Vedere prima pagina della dichiarazione 3. Standard tecnici nazionali e specifiche utilizzate: vedere la tabella

**Direttiva ROHS Limitazione d'uso di determinate sostanze pericolose nell'apparecchiatura elettrica ed elettronica** 1. La presente dichiarazione viene rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del produttore. 2. L'oggetto della dichiarazione descritto nella prima pagina è conforme alla Direttiva 2011/65/UE del Parlamento e del Consiglio Europeo dell'8 giugno 2011 relativamente alla limitazione d'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche. 3. Descrizione a. Componente b. Descrizione e/o c. Numero categorico d. Dichiarazione di conformità allegata (compresa la procedura di valutazione della conformità applicata e l'identificazione degli standard) 4. Standard armonizzati utilizzati: Vedere la tabella, Vedere prima pagina della dichiarazione 5. Standard tecnici nazionali e specifiche utilizzate: vedi tabella

## Atlas Copco Airpower n.v.

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.10(17)

## lt

1. **ES ATITIKTIES DEKLARACIJA** 2. Mes, „Atlas Copco Airpower n.v.“, savo išskirtine atsakomybe pareiškiame, kad gaminys 3. Įrenginio pavadinimas 4. Įrenginio tipas 5. Serijos numeris 6. Kuriam galioja EB direktyvos 2006/42/EB 12.2 straipsnis (dėl mechanizmams taikomų valstybių narių įstatymų derinimo) atitinka aktualius esminius direktyvos sveikatos ir saugos reikalavimus. Be to, mechanizmai atitinka toliau pateiktų direktyvų ir jų papildinių reikalavimus. 7. Direktyva dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su toliau nurodytais elementais, derinimo Naudoti darnieji ir (arba) techniniai standartai Priedo Nr. a. Slėginė įranga – 2014/68/ES b. Mechanizmų sauga – 2006/42/EB c. Paprastasis slėginis indas – 2014/29/ES d. Elektromagnetinis suderinamumas – 2014/30/ES e. Žemosios įtampos direktyva – 2014/35/ES f. Triukšmo emisija lauke – 2000/14/EB g. Įrangos ir apsaugos sistemų naudojimas potencialiai sprogioje aplinkoje – 2014/34/ES h. Medicininiai įrenginiai – 93/42/EEB i. Ekodizainas, energiją vartojantys gaminiai 2005/32/EB Ekodizainas, su energija susiję gaminiai 2009/125/EB j. Radijo ryšio įranga – 2014/53/ES k. Pavojingų medžiagų naudojimo apribojimo direktyva – 2011/65/ES 8.a Naudoti darnieji ir techniniai standartai nurodyti tolesniuose prieduose 8.b. „Atlas Copco Airpower n.v.“ yra įgaliota sudaryti techninę bylą 9. Specifikacijos atitiktis direktyvoms 10. Gaminio atitiktis specifikacijai ir (per tai) direktyvoms 11. Išleido 12. Inžinerija 13. Gamyba 14. Vardas, pavardė 15. Parašas 16. Data 17. Vieta

**Slėginės įrangos direktyva 2014/68/ES** 1. Atsižvelgta į atitikties vertinimus: Žr. lentelę T.1 a. Kategorija b. Taikoma c. Modulis d. Paskelbtosios įstaigos pavadinimas 4.3 I, sumontuota mašinoje, Žr. T.2 b Netaikoma Netaikoma, I, II, III, IV 2. Mazgą sudarančios slėginės įrangos aprašas: Žr. T.2 lentelę a. Įrangai, kuriai taikoma paprastojo slėginio indo direktyva 2014/29/ES, netaikoma 2014/68/ES (pagal 1.2 (c) straipsnį), b. Ši įranga sumontuota mašinoje ir jai taikoma išimtis pagal Slėginės įrangos direktyvos 2014/68/ES 1 straipsnio 2 dalies f punkto i papunktį, c. 2014/68/ES 4.3 straipsnio įrangai taikomas gerosios inžinerijos praktikos reikalavimas d. Įranga e. Aprašas ir (arba) f. Dalies numeris g. Atitikties deklaracija pridėta (įskaitant atitikties vertinimo procedūrą, kurios buvo laikytasi, ir standartų sąrašą) h. I ir aukštesnė kategorijos i. Saugos priedai j. Indai k. Vamzdynas l. Slėginiai priedai 3. Naudoti darnieji standartai: Žr. deklaracijos titulinį puslapį ir T.2 lentelę (h) 4. Naudoti nacionaliniai techniniai standartai ir specifikacijos: Žr. lentelę

**Mechanizmų saugos direktyva 2006/42/EB** 1. Aprašas a. Komponentas b. Aprašas ir (arba) c. Dalies Nr. d. Įtraukimo deklaracija pridėta (įskaitant atitikties vertinimo procedūrą, kurios buvo laikytasi, ir standartų sąrašą) 2. Naudoti darnieji standartai: Žr. deklaracijos titulinį puslapį Žr. lentelę 3. Naudoti nacionaliniai techniniai standartai ir specifikacijos: Žr. lentelę

**Paprastojo slėginio indo direktyva 2014/29/ES** 1. Aprašas a) Įranga b) Aprašas ir (arba) c) Dalies Nr. d) Atitikties deklaracija pridėta (įskaitant atitikties vertinimo procedūrą, kurios buvo laikytasi, ir standartų sąrašą) 2. Naudoti darnieji standartai: Žr. deklaracijos titulinį puslapį Žr. lentelę 3. Naudoti nacionaliniai techniniai standartai ir specifikacijos: Žr. lentelę Žr. lentelę

**Elektromagnetinio suderinamumo direktyva 2014/30/ES** 1. Naudoti darnieji standartai: Žr. deklaracijos titulinį puslapį 2. Naudoti nacionaliniai techniniai standartai ir specifikacijos: Netaikoma

**Žemosios įtampos direktyva 2014/35/ES** 1. Aprašas a. Komponentas b. Aprašas ir (arba) c. Dalies Nr. d. Atitikties deklaracija pridėta (įskaitant atitikties vertinimo procedūrą, kurios buvo laikytasi, ir standartų sąrašą) 2. Naudoti darnieji standartai: Žr. lentelę Žr. deklaracijos titulinį puslapį 3. Naudoti nacionaliniai techniniai standartai ir specifikacijos: Žr. lentelę

**Triukšmo emisijos lauke direktyva 2000/14/EB** 1. Laikytasi atitikties vertinimo procedūros: Visiškas kokybės įvertinimas 2. Paskelbtosios įstaigos pavadinimas ir adresas 3. Išmatuotas garso galios lygis 4. Garantuojamas garso galios lygis

**Įrangos ir apsaugos sistemų potencialiai sprogioje atmosferoje direktyva 2014/34/ES (ATEX)** 1. Patenkinti šie aktualūs kategorijos nuostatai: 2. Paskelbtosios įstaigos pavadinimas, ID Nr. ir adresas 3. Naudoti darnieji standartai 4. Naudoti nacionaliniai techniniai standartai ir specifikacijos

**Medicininį įrenginių direktyva 93/42/EEB** 1. Naudoti darnieji standartai: Žr. deklaracijos titulinį puslapį 2. Taikomas modulis: H, pagal direktyvos 93/42/EEB II priedą 3. Kiti techniniai standartai 4. Paskelbtosios įstaigos pavadinimas ir adresas

**Ekodizaino direktyvos: Energiją vartojantys gaminiai 2005/32/EB Su energija susiję gaminiai 2009/125/EB** 1. Visi susiję komponentai atitinka aktualius komisijos reglamentus, įgyvendinančius toliau nurodytus ekodizaino reikalavimus. 2. Komisijos reglamentas 3. Ekodizaino reikalavimai 4. Naudoti darnieji ir (arba) techniniai standartai, 327/2011 – variklių, kurių elektros įvestis siekia nuo 125 W iki 500 kW, sukami ventiliatoriai 640/2009 – elektros varikliai 547/2012 – vandens siurblių ekodizainas

**Radijo ryšio įrangos direktyva 2014/53/ES** 1. Aprašas a. Komponentas b. Aprašas ir (arba) c. Dalies Nr. d. Atitikties deklaracija pridėta (įskaitant atitikties vertinimo procedūrą, kurios buvo laikytasi, ir standartų sąrašą) 2. Naudoti darnieji standartai: Žr. lentelę Žr. deklaracijos titulinį puslapį 3. Naudoti nacionaliniai techniniai standartai ir specifikacijos: Žr. lentelę

**Pavojingų medžiagų naudojimo apribojimo direktyva Tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimas** 1. Šią deklaraciją gamintojas išduoda tik savo atsakomybe. 2. Tituliniame puslapyje aprašytas deklaracijos objektas atitinka 2011 m. birželio 8 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2011/65/ES dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo. 3. Aprašas a. Komponentas b. Aprašas ir (arba) c. Dalies Nr. d. Atitikties deklaracija pridėta (įskaitant atitikties vertinimo procedūrą, kurios buvo laikytasi, ir standartų sąrašą) 4. Naudoti darnieji standartai: Žr. lentelę Žr. deklaracijos titulinį puslapį 5. Naudoti nacionaliniai techniniai standartai ir specifikacijos: Žr. lentelę

## lv

1. **ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA** 2. Mēs, Atlas Copco Airpower n.v., ņemoties pilnu atbildību, paziņojam, ka izstrādājums 3. Iekārtas nosaukums 4. Iekārtas tips 5. Sērijas numurs 6. uz kuru attiecas EK Direktīvas 2006/42/EK par to dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu, kas attiecas uz mehānismiem, 12. panta 2. punkta noteikumi, atbilst šīs direktīvas svarīgākajām veselības un drošības aizsardzības prasībām. Iekārtas atbilst arī šādu direktīvu un to grozījumu prasībām, ja tā ir norādīts. 7. Direktīva par to dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu, kas attiecas uz Izmantotie saskaņotie un/vai tehniskie standarti Pielikuma Nr. a. Spiediena iekārtas - 2014/68/ES b. Mehānismu drošība - 2006/42/EK c. Vienkārši spiedtrauki - 2014/29/ES d. Elektromagnētiskā savietojamība - 2014/30/ES e. Zemsprieguma iekārtas - 2014/35/ES f. Trokšņa emisija ārpus telpām - 2000/14/EK g. Iekārtas un aizsardzības sistēmas sprādzienbīstamā vidē - 2014/34/ES h. Medicīnas ierīces - 93/42/EEK i. Ekodizains, enerģiju patērējoši ražojumi 2005/32/EK, Ekodizains, ar enerģiju saistīti ražojumi 2009/125/EK j. Radioiekārtas - 2014/53/ES k. ROHS Direktīva - 2011/65/ES 8.a. Izmantotie saskaņotie un tehniskie standarti turpmāk norādīti pielikumos 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. ir pilnvarota sastādīt tehnisko lietu 9. Specifikācijas atbilstība direktīvām 10. Izstrādājuma atbilstība specifikācijai un reizē arī direktīvām 11. Izdevēji 12. Izstrādājuma tehnoloģija 13. Ražošana 14. Vārds, uzvārds 15. Paraksts 16. Datums 17. Vieta

**Spiediena iekārtu direktīva 2014/68/ES** 1. Izmantotais atbilstības izvērtējums: Skatīt tabulu T.1 a. Kategorija b. Piemērojama c. Modulis d. Pilnvarotā iestāde e. Rekomendāciju sertifikāts, Punkts 4.3 I, integrēts mašīnā Skatīt T.2 (b) Netiek piemērots Netiek piemērots, I, II, III, IV 2. Agregātā izmantotās spiediena iekārtas apraksts: skatīt tabulu T.2 a. Aprīkojums, uz kuru attiecas Vienkāršo spiedtrauku direktīva 2014/29/ES ir izslēgts no Direktīvas 2014/68/ES saskaņā ar 1.2(c). pantu. b. Šīs aprīkojums ir integrēts mašīnā un atbilst Spiediena aprīkojuma direktīvas 2014/68/ES punkta 1.2 (f)(i) izņēmumam c. Direktīvas 2014/68/ES 4.3 pantā minētais aprīkojums tiek ražots saskaņā ar labākajām inženierzinātnes tradīcijām d. Aprīkojums e. Apraksts un/vai f. Detaļas numurs g. Atbilstības deklarācija pievienota (ieskaitot izmantoto atbilstības izvērtējuma procedūru un standartu raksturojumu) h. I kat. vai augstāka i. Drošības palīgierīces j. Rezervuāri k. Cauruļvadu sistēma l. Spiediena ierīces 3. Izmantotie saskaņotie standarti: skatīt Deklarācijas pirmo lapu un tabulu T.2 (h) 4. Izmantotie valsts tehniskie standarti un specifikācijas: skatīt tabulu

**Mehānismu drošības direktīva 2006/42/EK** 1. Apraksts a. Detaļa b. Apraksts un/vai c. Detaļas numurs d. Iekļaušanas deklarācija pievienota (ieskaitot izmantoto atbilstības izvērtējuma procedūru un standartu raksturojumu) 2. Izmantotie saskaņotie standarti: Skatīt Deklarācijas pirmo lapu, Skatīt tabulu 3. Izmantotie valsts tehniskie standarti un specifikācijas: skatīt tabulu

**Vienkāršo spiedtrauku direktīva 2014/29/ES** 1. Apraksts a) Aprīkojums b) Apraksts un/vai c) Detaļas numurs d) Atbilstības deklarācija pievienota (ieskaitot izmantoto atbilstības izvērtējuma procedūru un standartu raksturojumu) 2. Izmantotie saskaņotie standarti: Skatīt Deklarācijas pirmo lapu, Skatīt tabulu 3. Izmantotie valsts tehniskie standarti un specifikācijas: skatīt tabulu, Skatīt tabulu

**Elektromagnētiskās savietojamības direktīva 2014/30/ES** 1. Izmantotie saskaņotie standarti: Skatīt Deklarācijas pirmo lapu 2. Izmantotie valsts tehniskie standarti un specifikācijas: Netiek piemērots

**Zemsprieguma iekārtu direktīva 2014/35/ES** 1. Apraksts a. Detaļa b. Apraksts un/vai c. Detaļas numurs d. Atbilstības deklarācija pievienota (ieskaitot izmantoto atbilstības izvērtējuma procedūru un standartu raksturojumu) 2. Izmantotie saskaņotie standarti: Skatīt tabulu, Skatīt Deklarācijas pirmo lapu 3. Izmantotie valsts tehniskie standarti un specifikācijas: skatīt tabulu

**Direktīva par trokšņa emisiju ārpus telpām 2000/14/EK** 1. Izmantotā atbilstības izvērtējuma procedūra: Pilnīga kvalitātes garantija 2. Pilnvarotās iestādes nosaukums un adrese 3. Trokšņa līmeņa mērījums 4. Garantētais trokšņa līmenis

**Direktīva par iekārtām un aizsardzības sistēmām sprādzienbīstamā vidē 2014/34/ES (ATEX)** 1. Šādi atbilstošie kategorijas priekšnoteikumi: ir izpildīti 2. Pilnvarotās iestādes nosaukums, identifikācijas numurs un adrese 3. Izmantotie saskaņotie standarti 4. Izmantotie valsts tehniskie standarti un specifikācijas

**Medicīnas ierīču direktīva 93/42/EEK** 1. Izmantotie saskaņotie standarti: Skatīt Deklarācijas pirmo lapu 2. Piemērotais modulis: H saskaņā ar Direktīvas 93/42/EEK II pielikumu 3. Citi tehniskie standarti 4. Pilnvarotās iestādes nosaukums un adrese

**Ekodizains Direktīvas: Enerģiju patērējoši ražojumi 2005/32/EK, Ar enerģiju saistīti ražojumi 2009/125/EK** 1. Visas iekļautās sastāvdaļas atbilst attiecīgajām Komisijas regulām, ar ko īsteno tālāk minētās ekodizaina prasības. 2. Komisijas regula 3. Ekodizaina prasības 4. Izmantotie saskaņotie un/vai tehniskie standarti, 327/2011 - Motoru darbināti ventilatori ar elektrisko ieeju no 125 W līdz 500 kW, 640/2009 - Elektriskie motori, 547/2012 - Ekodizains ūdens sūkņiem

**Radioiekārtas direktīva 2014/53/ES** 1. Apraksts a. Detaļa b. Apraksts un/vai c. Detaļas numurs d. Atbilstības deklarācija pievienota (ieskaitot izmantoto atbilstības izvērtējuma procedūru un standartu raksturojumu) 2. Izmantotie saskaņotie standarti: Skatīt tabulu, Skatīt Deklarācijas pirmo lapu 3. Izmantotie valsts tehniskie standarti un specifikācijas: skatīt tabulu

## Atlas Copco Airpower n.v.

## Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
n°10  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.11(17)

**ROHS Direktīva** Noteiktu bīstamu vielu izmantošanas ierobežojums elektriskajā un elektroniskajā aprīkojumā 1. Šī deklarācija ir izdota tikai ar ražotāja atbildību. 2. Pirmajā lapā aprakstītais deklarācijas objekts atbilst Eiropas Parlamenta un Padomes 2011. gada 8. jūnijā izdotajai Direktīvai 2011/65/ES par ierobežojumiem izmantot noteiktas bīstamās vielas elektriskajā un elektroniskajā aprīkojumā. 3. Apraksts a. Detaļa b. Apraksts un/vai c. Detaļas numurs d. Atbilstības deklarācija pievienota (ieskaitot izmantoto atbilstības izvērtējuma procedūru un standartu raksturojumu) 4. Izmantotie saskaņotie standarti: Skatīt tabulu, Skatīt Deklarācijas pirmo lapu 5. Izmantotie valsts tehniskie standarti un specifikācijas: skatīt tabulu

## mt

**1. DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITĀ TAL-UE 2.** Ahna, Atlas Copco Airpower n.v., niddikjaraw taht ir-responsabbiltà unika taghna, li l-prodott 3. Isem tal-magna 4. Tip ta' magna 5. Numru tas-serje 6. Li jaqa' taht id-dispozzizzjonijiet ta' Artikolu 12.2 tad-Direttiva tal-KE 2006/42/KE dwar l-approssimazzjoni tal-ligijiet tal-Istati Membri relatati mal-makkinarju, hu f'konformità mar-Rekwiżiti Essenzjali tas-Sahha u s-Sigurtà rilevanti ta' din id-direttiva. Il-makkinarju hu konformi wkoll mar-rekwiżiti tad-direttivi li ġejjin u l-emendi taghhom kif indikat. 7. Direttiva dwar l-approssimazzjoni tal-ligijiet tal-Istati Membri dwar Standards u/jew Tekniki armonizzati użati Anness Nru. a. Taghmir ta' pressjoni - 2014/68/UE b. Sigurtà tal-makkinarju - 2006/42/KE c. Pressure vessel sempliċi - 2014/29/UE d. Kompatibilità elettromanjetika - 2014/30/UE e. Taghmir ta' vultaġġ baxx - 2014/35/UE f. Emissjoni ta' hsejjes fuq barra - 2000/14/KE g. Taghmir u sistemi protettivi f'atmosfera potenzjalment esplożivi - 2014/34/UE h. Taghmir mediku - 93/42/KEE i. Ekodisinn, prodotti li jużaw l-enerġija 2005/32/KE, Ekodisinn, prodotti relatati mal-enerġija 2009/125/KE j. Taghmir tar-Radju - 2014/53/UE k. Direttiva ROHS - 2011/65/UE 8.a L-istandards armonizzati u tekniċi użati huma identifikati fl-annessi li ġejjin 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. hi awtorizzata biex tikkompila l-file tekniku 9. Konformità tal-ispeċifikazzjoni mad-direttivi 10. Konformità tal-prodott mal-ispeċifikazzjoni u b'implikazzjoni mad-direttivi 11. Mahruġ minn 12. Inġinerija 13. Manifattura 14. Isem 15. Firma 16. Data 17. Post

**Direttiva dwar Taghmir ta' Pressjoni 2014/68/UE** 1. Evalwazzjonijiet ta' konformità segwiti: Ara tabella T.1 a. Kategorija b. Applikabbli c. Modulu d. Korp notifikat e. Ċertifikat ta' referenza, Artikolu 4.3 I, integrat fil-magna, Ara T.2 (b), Mhux applikabbli, Mhux applikabbli, I, II, III, IV 2. Deskrizzjoni tat-taghmir ta' pressjoni li jikkostitwixxi l-assembly: ara tabella T.2 a. Taghmir, suġġett ghad-Direttiva dwar Pressure Vessels Sempliċi 2014/29/UE, hu eskluż minn 2014/68/UE skont Artikolu 1.2 (c). b. Dan it-taghmir huwa integrat ġoġ-magna u jaqa' taht l-esklużjoni tal-artikolu 1.2 (f)(i) tad-Direttiva dwar Taghmir ta' Pressjoni 2014/68/UE. c. It-taghmir ta' Artikolu 4.3 ta' 2014/68/UE hu suġġett għal Prattika ta' Inġinerija tajba d. Taghmir e. Deskrizzjoni u/jew f. Numru tal-parti g. Dikjarazzjoni ta' konformità mehmuża (li tinkludi l-proċedura tal-evalwazzjoni tal-konformità segwita, identifikazzjoni tal-istandards) h. Kat. I u oġġla i. Aċċessorji tas-sigurtà j. Vessels k. Piping l. Aċċessorji tal-pressjoni 3. Standards armonizzati użati: ara l-paġna ta' quddiem tad-Dikjarazzjoni u tabella T.2 (h) 4. Standards u speċifikazzjonijiet tekniċi nazzjonali użati: ara t-tabella

**Direttiva dwar is-Sigurtà tal-Makkinarju 2006/42/KE** 1. Deskrizzjoni a. Komponent b. Deskrizzjoni u/jew c. Numru tal-parti d. Dikjarazzjoni ta' inkorporazzjoni mehmuża (li tinkludi l-proċedura tal-evalwazzjoni tal-konformità segwita, identifikazzjoni tal-istandards) 2. Standards armonizzati użati: Ara l-paġna ta' quddiem tad-Dikjarazzjoni, Ara t-tabella 3. Standards u speċifikazzjonijiet tekniċi nazzjonali użati: Ara t-tabella

**Direttiva dwar Pressure Vessels Sempliċi 2014/29/UE** 1. Deskrizzjoni a) Taghmir b) Deskrizzjoni u/jew c) Numru tal-parti d) Dikjarazzjoni ta' konformità mehmuża (li tinkludi l-proċedura tal-evalwazzjoni tal-konformità segwita, identifikazzjoni tal-istandards) 2. Standards armonizzati użati: Ara l-paġna ta' quddiem tad-Dikjarazzjoni, Ara t-tabella 3. Standards u speċifikazzjonijiet tekniċi nazzjonali użati: ara t-tabella, Ara t-tabella

**Direttiva dwar il-Kompatibilità Elettromanjetika 2014/30/UE** 1. Standards armonizzati użati: Ara l-paġna ta' quddiem tad-Dikjarazzjoni 2. Standards u speċifikazzjonijiet tekniċi nazzjonali użati: Mhux applikabbli

**Direttiva dwar Taghmir ta' Vultaġġ Baxx 2014/35/UE** 1. Deskrizzjoni a. Komponent b. Deskrizzjoni u/jew c. Numru tal-parti d. Dikjarazzjoni ta' konformità mehmuża (li tinkludi l-proċedura tal-evalwazzjoni tal-konformità segwita, identifikazzjoni tal-istandards) 2. Standards armonizzati użati: Ara t-tabella, Ara l-paġna ta' quddiem tad-Dikjarazzjoni 3. Standards u speċifikazzjonijiet tekniċi nazzjonali użati: ara t-tabella

**Direttiva dwar l-Emissjoni ta' Hsejjes fuq Barra 2000/14/KE** 1. Il-proċedura ta' evalwazzjoni tal-konformità segwita: Assigurazzjoni Shiha tal-Kwalità 2. Isem u indirizz tal-korp notifikat 3. Livell tal-qawwa tal-hoss imkejjel 4. Livell tal-qawwa tal-hoss garantit

**Direttiva dwar Taghmir u Sistemi Protettivi f'Atmosfera Potenzjalment Esplożivi 2014/34/UE (ATEX)** 1. Id-dispozzizzjonijiet rilevanti tal-kategorija li ġejjin: huma ssodisfati 2. L-isem, in-numru ta' identifikazzjoni u l-indirizz tal-korp notifikat 3. Standards armonizzati użati 4. Standards u speċifikazzjonijiet tekniċi nazzjonali użati

**Direttiva dwar Taghmir Mediku 93/42/KEE** 1. Standards Armonizzati użati: Ara l-paġna ta' quddiem tad-Dikjarazzjoni 2. Modulu applikat: H skont anness II ta' Direttiva 93/42/KEE 3. Standards Tekniċi Ohrajn 4. Isem u indirizz tal-korp notifikat

**Direttivi dwar l-Ekodisinn: Prodotti li jużaw l-enerġija 2005/32/KE, Prodotti li huma relatati mal-enerġija 2009/125/KE** 1. Il-komponenti kollha involuti huma f'konformità mar-regolamenti rilevanti tal-kummissjoni li jimplimentaw ir-rekwiżiti tal-ekodisinn, imsemmija hawn taht. 2. Regolament tal-Kummissjoni 3. Rekwiżiti tal-Ekodisinn 4. Standards u/jew Tekniki armonizzati użati, 327/2011 - Fans imhaddma minn muturi b'input elettriku ta' bejn 125 W u 500 kW, 640/2009 - Muturi tal-elettriku, 547/2012 - Ekodisinn għal pompi tal-ilma

**Direttiva dwar taghmir tar-radju 2014/53/UE** 1. Deskrizzjoni a. Komponent b. Deskrizzjoni u/jew c. Numru tal-parti d. Dikjarazzjoni ta' konformità mehmuża (li tinkludi l-proċedura tal-evalwazzjoni tal-konformità segwita, identifikazzjoni tal-istandards) 2. Standards armonizzati użati: Ara t-tabella, Ara l-paġna ta' quddiem tad-Dikjarazzjoni 3. Standards u speċifikazzjonijiet tekniċi nazzjonali użati: ara t-tabella

**Direttiva ROHS Restrizzjoni tal-użu ta' ċerti sustanzi perikolużi f'taghmir elettriku u elektroniku** 1. Din id-dikjarazzjoni qed tinhareġ taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur. 2. L-għan tad-dikjarazzjoni deskritta fuq id-paġna ta' quddiem hu konformi ma' Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, datata 8 ta' Gunju, 2011, dwar ir-restrizzjoni tal-użu ta' ċerti sustanzi perikolużi f'taghmir elettriku u elektroniku. 3. Deskrizzjoni a. Komponent b. Deskrizzjoni u/jew c. Numru tal-parti d. Dikjarazzjoni ta' konformità mehmuża (li tinkludi l-proċedura tal-evalwazzjoni tal-konformità segwita, identifikazzjoni tal-istandards) 4. Standards armonizzati użati: Ara t-tabella, Ara l-paġna ta' quddiem tad-Dikjarazzjoni 5. Standards u speċifikazzjonijiet tekniċi nazzjonali użati: ara t-tabella

## nl

**1. EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING** 2. Ondergetekende, Atlas Copco Airpower n.v., verklaart op eigen verantwoordelijkheid dat het product 3. Naam van de machine 4. Machinetype 5. Serienummer 6. vallende onder de bepalingen van artikel 12.2 van de Machineryrichtlijn 2006/42/EG inzake de harmonisatie van de wetgevingen der lidstaten ten aanzien van machines, voldoet aan de toepasselijke noodzakelijke gezondheids- en veiligheidsvoorschriften van deze richtlijn. De machine voldoet tevens aan de eisen die gesteld worden in de volgende richtlijnen en wijzigingen daarop zoals aangegeven. 7. Richtlijn inzake de harmonisatie van de wetgevingen van de lidstaten ten aanzien van Gehanteerde geharmoniseerde en/of technische normen Bijlage nr. a. Richtlijn Drukapparatuur - 2014/68/UE b. Richtlijn Machineveiligheid - 2006/42/EG c. Richtlijn Drukkrachten van eenvoudige vorm - 2014/29/UE d. Richtlijn Elektromagnetische compatibiliteit - 2014/30/UE e. Richtlijn Laagspanningsproducten en elektrisch materiaal - 2014/35/UE f. Richtlijn Geluidsemissie door materieel voor gebruik buitenshuis - 2000/14/EG g. Richtlijn Apparatuur en beschermingsmiddelen voor gebruik in een potentieel explosieve omgeving - 2014/34/UE h. Richtlijn Medische hulpmiddelen - 93/42/EEG i. Ecodesign Richtlijnen: Energieverbruikende producten 2005/32/EG, Energiegeleerde producten Ecodesign 2009/125/EG j. Richtlijn Radioapparatuur - 2014/53/UE k. Richtlijn ROHS - 2011/65/UE 8.a De toegepaste geharmoniseerde en technische normen zijn aangegeven in de navolgende bijlagen 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. is gemachtigd om het technisch dossier samen te stellen 9. Overeenstemming van de specificatie met de richtlijnen 10. Overeenstemming van het product met de specificatie en bijgevolg met de richtlijnen 11. Afgegeven door 12. Engineering 13. Productie 14. Naam 15. Handtekening 16. Datum 17. Plaats

**Richtlijn Drukapparatuur 2014/68/UE** 1. Toegepaste conformiteitsbeoordelingen: zie tabel T.1 a. Categorie b. Van toepassing c. Module d. Aangemelde instantie e. Referentiecertificaat, Artikel 4.3 I, ingebouwd in de machine Zie T.2 (b) Niet van toepassing, I, II, III, IV 2. Beschrijving van de drukapparatuur waaruit de eenheid bestaat: zie tabel T.2 a. Apparatuur vallende onder de Richtlijn voor drukkrachten van eenvoudige vorm 2014/29/UE is uitgesloten van 2014/68/UE volgens artikel 1.2 (c). b. Deze apparatuur is in de machine ingebouwd en valt onder de uitsluiting van artikel 1.2 (f)(i) van de Richtlijn Drukapparatuur 2014/68/UE. c. Voor apparatuur volgens artikel 4.3 van 2014/68/UE gelden de regels van "good engineering practice" d. Apparaat e. Beschrijving en/of f. Onderdeelnummer g. Verklaring van overeenstemming bijgevoegd (inclusief een beschrijving van de gevolgde conformiteitsbeoordelingsprocedure, identificatie van de normen) h. Cat. I en hoger i. Veiligheidsaccessoires j. Vaten k. Pijpen l. Drukaccessoires 3. Toegepaste geharmoniseerde normen: zie voorpagina van Verklaring en tabel T.2 (h) 4. Toegepaste nationale technische normen en specificaties: zie tabel

**Richtlijn Machineveiligheid 2006/42/EG** 1. Beschrijving a. Component b. Beschrijving en/of c. Onderdeelnummer d. Verklaring van integratie bijgevoegd (inclusief een beschrijving van de gevolgde conformiteitsbeoordelingsprocedure, identificatie van de normen) 2. Toegepaste geharmoniseerde normen: Zie voorpagina van Verklaring, Zie tabel 3. Toegepaste nationale technische normen en specificaties: zie tabel

**Richtlijn Drukkrachten van eenvoudige vorm 2014/29/UE** 1. Beschrijving a) Apparaat b) Beschrijving en/of c) Onderdeelnummer d) Verklaring van overeenstemming bijgevoegd (inclusief een beschrijving van de gevolgde conformiteitsbeoordelingsprocedure, identificatie van de normen) 2. Toegepaste geharmoniseerde normen: Zie voorpagina van Verklaring, Zie tabel 3. Toegepaste nationale technische normen en specificaties: zie tabel, Zie tabel

**Richtlijn Elektromagnetische compatibiliteit 2014/30/UE** 1. Toegepaste geharmoniseerde normen: Zie voorpagina van Verklaring 2. Toegepaste nationale technische normen en specificaties: Niet van toepassing

**Richtlijn Laagspanningsproducten en elektrisch materiaal 2014/35/UE** 1. Beschrijving a. Component b. Beschrijving en/of c. Onderdeelnummer d. Verklaring van overeenstemming bijgevoegd (inclusief een beschrijving van de gevolgde conformiteitsbeoordelingsprocedure, identificatie van de normen) 2. Toegepaste geharmoniseerde normen: Zie tabel, Zie voorpagina van Verklaring 3. Toegepaste nationale technische normen en specificaties: Zie tabel

## Atlas Copco Airpower n.v.

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumBelgiumRegistration n°:  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.12(17)

**Richtlijn Geluidsemissie door materieel voor gebruik buitenshuis 2000/14/EG** 1. Toegepaste conformiteitsbeoordelingsprocedure: volledige kwaliteitswaarborging 2. Naam en adres van de aangemelde instantie 3. Gemeten geluidvermogen-niveau 4. Gegarandeerd geluidvermogen-niveau

**Richtlijn Apparatuur en beschermingsmiddelen voor gebruik in een potentieel explosieve omgeving 2014/34/EU (ATEX)** 1. Aan de volgende toepasselijke bepalingen van categorie: wordt voldaan 2. Naam, identificatienummer en adres van de aangemelde instantie 3. Toegepaste geharmoniseerde normen 4. Toegepaste nationale technische normen en specificaties

**Richtlijn Medische hulpmiddelen 93/42/EEG** 1. Toegepaste geharmoniseerde normen: Zie voorpagina van Verklaring 2. Toegepaste module: H conform annex II van de richtlijn 93/42/EEG 3. Overige technische normen 4. Naam en adres van de aangemelde instantie

**Ecodesign Richtlijnen: Energieverbruikende producten 2005/32/EG, Energiegerelateerde producten 2009/125/EG** 1. Alle betrokken onderdelen zijn in overeenstemming met de desbetreffende verordeningen van de commissie bij de tenuitvoerlegging van de hierna genoemde eisen inzake het ecologisch ontwerp. 2. Verordening van de Commissie 3. Eisen inzake ecologisch ontwerp 4. Toegepaste geharmoniseerde en/of technische normen, 327/2011 - Ventilatoren met motoraandrijving met voedingsspanning tussen 125 W en 500 kW, 640/2009 - Elektromotoren, 547/2012 - Ecodesign voor waterpompen

**Richtlijn Radioapparatuur 2014/53/EU** 1. Beschrijving a. Component b. Beschrijving en/of c. Onderdeelnummer d. Verklaring van overeenstemming bijgevoegd (inclusief een beschrijving van de gevolgde conformiteitsbeoordelingsprocedure, identificatie van de normen) 2. Toegepaste geharmoniseerde normen: Zie tabel, Zie voorpagina van Verklaring 3. Toegepaste nationale technische normen en specificaties: Zie tabel

**Richtlijn ROHS Beperking op het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur** 1. Deze verklaring is afgegeven onder de eigen verantwoordelijkheid van de fabrikant. 2. Het doel van de op de voorpagina aangeduide verklaring is in overeenstemming met de Richtlijn 2011/65/EU van het Europees Parlement en de Europese Raad op 8 juni 2011 over de beperking op het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur. 3. Beschrijving a. Component b. Beschrijving en/of c. Onderdeelnummer d. Verklaring van overeenstemming bijgevoegd (inclusief een beschrijving van de gevolgde conformiteitsbeoordelingsprocedure, identificatie van de normen) 4. Toegepaste geharmoniseerde normen: Zie tabel, Zie voorpagina van Verklaring 5. Toegepaste nationale technische normen en specificaties: zie tabel

## no

**1. EU SAMSVARSEKLÆRING** 2. Vi, Atlas Copco Airpower n.v., erklærer som eneansvarlig at produktet 3. Maskinens navn 4. Maskintype 5. Serienummer 6. Som faller inn under bestemmelsene i artikkel 12.2 i EF-direktiv 2006/42/EF om tilnærming av lover i medlemsstatene med hensyn til maskiner, er i samsvar med de relevante kravene for helse og sikkerhet i dette direktivet. Maskinen samsvarer også med kravene i følgende direktiver og deres tillegg slik som angitt. 7. Direktiv om tilnærming av lover i medlemsstatene med hensyn til Anvendte harmoniserte og/eller tekniske standarder Vedlegg nr. a. Trykkutstyr - 2014/68/EU b. Maskinens sikkerhet - 2006/42/EF c. Enkel trykkbeholder - 2014/29/EU d. Elektromagnetisk kompatibilitet - 2014/30/EU e. Lavspenningsutstyr - 2014/35/EU f. Utendørs støttslipp - 2000/14/EF g. Utstyr og beskyttelsessystemer til bruk i eksplosjonsfarlige områder - 2014/34/EU h. Medisinsk utstyr - 93/42/EØF i. Økodesign, energiforbrukende produkter 2005/32/EF, Økodesign, energirelaterede produkter 2009/125/EF j. Radioutstyr - 2014/53/EU k. RoHS-direktiv - 2011/65/EU 8.a De anvendte harmoniserte og tekniske standardene er identifisert i vedleggene nedenfor 8.b Atlas Copco Airpower n.v. er autorisert for behandling av den tekniske filen. 9. Samsvar med spesifikasjonen i direktivene 10. Produktsamsvar med spesifikasjonen og ved henvisning til direktivene 11. Utstedt av 12. Konstruksjon 13. Produksjon 14. Navn 15. Signatur 16. Dato 17. Sted

**Direktiv om trykkpåkjent utstyr 2014/68/EU** 1. Anvendte samsvarsvurderinger: Se tabell T.1 a. Kategori b. Anvendelse c. Modul d. Teknisk kontrollorgan e. Referanseattest, Artikkel 4.3 I, integrert i maskinen, Se T.2 (b), Ikke aktuelt, Ikke aktuelt, I, II, III, IV 2. Beskrivelse av trykkutstyr som utgjør enheten: Se tabell T.2 a. Utstyr som omfattes av direktiv for enkle trykkbeholdere 2014/29/EU, er unntatt fra 2014/68/EU i henhold til artikkel 1.2 (c). b. Dette utstyret er integrert i maskinen og faller inn under unntaket i artikkel 1.2 (f)(i) i direktivet om trykkpåkjent utstyr 2014/68/EU. c. Utstyr i artikkel 4.3 i 2014/68/EU er gjenstand for god teknisk praksis d. Utstyr e. Beskrivelse og/eller f. Delnummer g. Samsvarserklæring vedlagt (inkludert anvendt prosedyre for samsvarsvurdering, identifikasjon av standarder) h. Kategori i og høyere i. Sikkerhetsutstyr j. Beholdere k. Rør l. Trykkutstyr 3. Anvendte harmoniserte standarder: Se forsiden på erklæringen og tabell T.2 (h) 4. Anvendte nasjonale tekniske standarder og spesifikasjoner: Se tabell

**Maskindirektiv om sikkerhet 2006/42/EF** 1. Beskrivelse a. Komponent b. Beskrivelse og/eller c. Delnummer d. Erklæring om innlemmelse vedlagt (inkludert anvendt prosedyre for samsvarsvurdering, identifikasjon av standarder) 2. Anvendte harmoniserte standarder: Se forsiden på erklæringen, Se tabell 3. Anvendte nasjonale tekniske standarder og spesifikasjoner: Se tabell

**Direktiv om enkle trykkbeholdere 2014/29/EU** 1. Beskrivelse a) Utstyr b) Beskrivelse og/eller c) Delnummer d) Samsvarserklæring vedlagt (inkludert anvendt prosedyre for samsvarsvurdering, identifikasjon av standarder) 2. Anvendte harmoniserte standarder: Se forsiden på erklæringen, Se tabell 3. Anvendte nasjonale tekniske standarder og spesifikasjoner: Se tabell, Se tabell

**Direktiv om elektromagnetisk kompatibilitet 2014/30/EU** 1. Anvendte harmoniserte standarder: Se forsiden på erklæringen 2. Anvendte nasjonale tekniske standarder og spesifikasjoner: Ikke aktuelt

**Lavspenningsdirektiv 2014/35/EU** 1. Beskrivelse a. Komponent b. Beskrivelse og/eller c. Delnummer d. Samsvarserklæring vedlagt (inkludert anvendt prosedyre for samsvarsvurdering, identifikasjon av standarder) 2. Anvendte harmoniserte standarder: Se tabell, Se forsiden på erklæringen 3. Anvendte nasjonale tekniske standarder og spesifikasjoner: Se tabell

**Direktiv om støttslipp 2000/14/EF** 1. Anvendt prosedyre for samsvarsvurdering: Full kvalitetssikring 2. Navn og adresse for teknisk kontrollorgan 3. Målt lydeffektnivå 4. Garantert lydeffektnivå

**Direktiv om utstyr og beskyttelsessystemer til bruk i eksplosjonsfarlige områder 2014/34/EU (ATEX)** 1. De følgende aktuelle bestemmelsene for kategori: er oppfylt 2. Navn, identifikasjonsnummer og adresse for teknisk kontrollorgan 3. Anvendte harmoniserte standarder 4. Anvendte nasjonale tekniske standarder og spesifikasjoner

**Direktiv om medisinsk utstyr 93/42/EØF** 1. Anvendte harmoniserte standarder: Se forsiden på erklæringen 2. Anvendt modul: H i samsvar med bilag II i direktiv 93/42/EØF 3. Andre tekniske standarder 4. Navn og adresse for teknisk kontrollorgan

**Direktiver om økodesign: Energiforbrukende produkter 2005/32/EF, Energirelaterede produkter 2009/125/EF** 1. Alle berørte komponenter er i samsvar med de relevante kommisjonsforskriftene og implementerer økodesign-krav som er nevnt nedenfor. 2. Kommisjonsforskrifter 3. Økodesign-krav 4. Anvendte harmoniserte og/eller tekniske standarder, 327/2011 - Vifter som drives av motorer med elektrisk inngang mellom 125 W og 500 kW, 640/2009 - Elektriske motorer, 547/2012 - Økodesign for vannpumper

**Direktiv om radioutstyr 2014/53/EU** 1. Beskrivelse a. Komponent b. Beskrivelse og/eller c. Delnummer d. Samsvarserklæring vedlagt (inkludert anvendt prosedyre for samsvarsvurdering, identifikasjon av standarder) 2. Anvendte harmoniserte standarder: Se tabell, Se forsiden på erklæringen 3. Anvendte nasjonale tekniske standarder og spesifikasjoner: Se tabell

**RoHS-direktiv Begrensning i bruken av bestemte farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr** 1. Denne erklæringen er utstedt under eneansvar for produsenten. 2. Gjenstanden for erklæringen som beskrives på forsiden er i samsvar direktiv 2011/65/EU fra Europa-parlamentet og fra Rådet av 8. juni 2011 om begrensning i bruken av bestemte farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr. 3. Beskrivelse a. Komponent b. Beskrivelse og/eller c. Delnummer d. Samsvarserklæring vedlagt (inkludert anvendt prosedyre for samsvarsvurdering, identifikasjon av standarder) 4. Anvendte harmoniserte standarder: Se tabell, Se forsiden på erklæringen 5. Anvendte nasjonale tekniske standarder og spesifikasjoner: Se tabell

## pl

**1. DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE** 2. My, Atlas Copco Airpower n.v., oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że produkt 3. Nazwa maszyny 4. Typ maszyny 5. Numer seryjny 6. Objęty przepisami artykułu 12.2 dyrektywy 2006/42/WE w sprawie zbliżenia ustawodawstw Państw Członkowskich odnoszących się do maszyn jest zgodny z odpowiednimi zasadniczymi wymaganiami ochrony zdrowia i bezpieczeństwa wyznaczonymi w tej dyrektywie. Maszyna spełnia również wymagania następujących dyrektyw wraz z późniejszymi zmianami. 7. Dyrektywa w sprawie zbliżenia ustawodawstw Państw Członkowskich odnoszących się do Zastosowane normy zharmonizowane i/lub normy techniczne Załącznik nr a. Urządzenia ciśnieniowe – 2014/68/UE b. Bezpieczeństwo maszyn – 2006/42/WE c. Proste zbiorniki ciśnieniowe – 2014/29/UE d. Kompatybilność elektromagnetyczna – 2014/30/UE e. Urządzenia niskiego napięcia – 2014/35/UE f. Emisja hałasu przez urządzenia pracujące na zewnątrz pomieszczeń – 2000/14/WE g. Sprzęt i systemy ochronne przeznaczone do stosowania w atmosferze potencjalnego wybuchu – 2014/34/UE h. Urządzenia medyczne – 93/42/EWG i. Ekoprojekt, produkty wykorzystujące energię – 2005/32/WE, Ekoprojekt, produkty związane z energią – 2009/125/WE j. Urządzenia radiowe – 2014/53/UE k. Dyrektywa RoHS – 2011/65/UE 8.a. Zastosowane normy zharmonizowane i techniczne są podane w załącznikach 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. upoważniony jest do przygotowania dokumentacji technicznej 9. Zgodność specyfikacji z dyrektywami 10. Zgodność produktu ze specyfikacją, a tym samym z dyrektywami 11. Wystawca 12. Inżynier produktu 13. Producent 14. Nazwa 15. Podpis 16. Data 17. Miejsce

**Dyrektywa dotycząca urządzeń ciśnieniowych 2014/68/UE** 1. Wykonane oceny zgodności: Patrz tabela T.1 a. Kategoria b. Ma zastosowanie c. Modul d. Jednostka notyfikowana e. Zaświadczenie referencyjne, Artykuł 4.3 I, wbudowane w maszynę, Patrz T.2 (b), Nie dotyczy, Nie dotyczy, I, II, III, IV 2. Opis urządzenia ciśnieniowego stanowiącego zespół: patrz tabela T.2 a. Urządzenia podlegające przepisom dyrektywy dotyczącej prostych zbiorników ciśnieniowych 2014/29/UE nie podlegają dyrektywie 2014/68/UE zgodnie z artykułem 1.2 (c). b. Urządzenie to jest wbudowane w maszynę i podlega wyłączeniem określonym w artykule 1.2 (f)(i) dyrektywy dotyczącej urządzeń ciśnieniowych 2014/68/UE. c. Części podlegające przepisom artykułu 4.3 dyrektywy 2014/68/UE wykonano zgodnie z najlepszą praktyką d. Urządzenie e. Opis i/lub f. Numer części g. Deklaracja zgodności załączona (w tym wykonane procedury oceny zgodności oraz identyfikacja norm) h. Kat. I i wyższe i. Wyposażenie bezpieczeństwa j. Zbiorniki k. Instalacja rurowa l. Osprzęt ciśnieniowy 3. Zastosowane normy zharmonizowane: patrz strona tytułowa Deklaracji i tabela T.2 (h) 4. Zastosowane krajowe normy techniczne i specyfikacje: patrz tabela

**Dyrektywa dotycząca bezpieczeństwa maszyn 2006/42/WE** 1. Opis a. Komponent b. Opis i/lub c. Numer części d. Deklaracja włączenia załączona (w tym wykonane procedury oceny zgodności oraz identyfikacja norm) 2. Zastosowane normy zharmonizowane: Patrz strona tytułowa Deklaracji, Patrz tabela 3. Zastosowane krajowe normy techniczne i specyfikacje: Patrz tabela

## Atlas Copco Airpower n.v.

## Part of the Atlas Copco Group

|                                                            |                                                                |                |                       |
|------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|----------------|-----------------------|
| Postal address                                             | Visitors address                                               | Phone:         | +0032 (0)3 - 870 2111 |
| P.O. Box 100                                               | Boomsesteenweg 957                                             | Fax:           | +0032 (0)3 - 870 2443 |
| B-2610 Wilrijk-Antwerp                                     | B-2610 Wilrijk-Antwerp                                         | Email:         | info@atlascopco.com   |
| BelgiumBelgiumRegistration n°:                             |                                                                | BE0403.992.231 |                       |
| <a href="http://www.atlascopco.com">www.atlascopco.com</a> | For info, please contact your local Atlas Copco representative |                |                       |

Serial number **API235159**

p.13(17)

**Dyrektywa dotycząca prostych zbiorników ciśnieniowych 2014/29/UE** 1. Opis a) Urządzenie b) Opis i/lub c) Numer części d) Deklaracja zgodności załączona (w tym wykonane procedury oceny zgodności oraz identyfikacja norm) 2. Zastosowane normy zharmonizowane: Patrz strona tytułowa Deklaracji, Patrz tabela 3. Zastosowane krajowe normy techniczne i specyfikacje: patrz tabela

**Dyrektywa dotycząca kompatybilności elektromagnetycznej 2014/30/UE** 1. Zastosowane normy zharmonizowane: Patrz strona tytułowa Deklaracji 2. Zastosowane krajowe normy techniczne i specyfikacje: Nie dotyczy

**Dyrektywa dotycząca urządzeń niskiego napięcia 2014/35/UE** 1. Opis a. Komponent b. Opis i/lub c. Numer części d. Deklaracja zgodności załączona (w tym wykonane procedury oceny zgodności oraz identyfikacja norm) 2. Zastosowane normy zharmonizowane: Patrz tabela, Patrz strona tytułowa Deklaracji 3. Zastosowane krajowe normy techniczne i specyfikacje: patrz tabela

**Dyrektywa dotycząca emisji hałasu przez urządzenia pracujące na zewnątrz pomieszczeń 2000/14/WE** 1. Wykonana procedura oceny zgodności: Pełna gwarancja jakości 2. Nazwa i adres jednostki notyfikowanej 3. Zmierzony poziom mocy akustycznej 4. Gwarantowany poziom mocy akustycznej

**Dyrektywa dotycząca sprzętu i systemów ochronnych przeznaczonych do stosowania w atmosferze potencjalnego wybuchu 2014/34/UE (ATEX)** 1. Następujące wymagane warunki kategorii: są spełnione 2. Nazwa, numer identyfikacyjny i adres jednostki notyfikowanej 3. Zastosowane normy zharmonizowane 4. Zastosowane krajowe normy techniczne i specyfikacje

**Dyrektywa dotycząca urządzeń medycznych 93/42/EWG** 1. Zastosowane normy zharmonizowane: Patrz strona tytułowa Deklaracji 2. Zastosowany moduł: H zgodnie z aneksem II dyrektywy 93/42/EWG 3. Inne normy techniczne 4. Nazwa i adres jednostki notyfikowanej

**Dyrektywy Ekoprojekt: Produkty wykorzystujące energię 2005/32/WE, Produkty związane z energią 2009/125/WE** 1. Wszystkie objęte elementy są zgodne z odpowiednimi rozporządzeniami Komisji w zakresie wdrażania wymagań dotyczących ekoprojektu, które zostały wymienione w dalszej części. 2. Rozporządzenie Komisji 3. Wymogi dotyczące ekoprojektu 4. Zastosowane normy zharmonizowane i/lub techniczne, 327/2011 – Wentylatory napędzane silnikiem elektrycznym o poborze mocy od 125 W do 500 kW, 640/2009 – Silniki elektryczne, 547/2012 – Ekoprojekt dla pomp do wody

**Dyrektywa dotycząca urządzeń radiowych 2014/53/UE** 1. Opis a. Komponent b. Opis i/lub c. Numer części d. Deklaracja zgodności załączona (w tym wykonane procedury oceny zgodności oraz identyfikacja norm) 2. Zastosowane normy zharmonizowane: Patrz tabela, Patrz strona tytułowa Deklaracji 3. Zastosowane krajowe normy techniczne i specyfikacje: patrz tabela

**Dyrektywa ROHS Ograniczenie stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym** 1. Niniejsza deklaracja wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta. 2. Przedmiot deklaracji opisany na stronie tytułowej jest zgodny z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym. 3. Opis a. Komponent b. Opis i/lub c. Numer części d. Deklaracja zgodności załączona (w tym wykonane procedury oceny zgodności oraz identyfikacja norm) 4. Zastosowane normy zharmonizowane: Patrz tabela, Patrz strona tytułowa Deklaracji 5. Zastosowane krajowe normy techniczne i specyfikacje: patrz tabela

## pt

**1. DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE** 2. Nós, Atlas Copco Airpower n.v., declaramos, sob nossa exclusiva responsabilidade, que o produto 3. Nome da máquina 4. Tipo de máquina 5. Número de série 6. Abrangido pelas disposições do artigo 12.2 da Diretiva 2006/42/CE se encontra em conformidade com os Requisitos Básicos de Saúde e Segurança da referida Diretiva respeitante à aproximação das legislações dos Estados-Membros sobre Maquinaria. A máquina obedece também aos requisitos das diretivas abaixo indicadas e seus aditamentos. 7. Diretiva respeitante à aproximação das legislações dos Estados-Membros sobre Normas Harmonizadas e/ou Técnicas utilizadas Anexo nº a. Equipamentos sob pressão - 2014/68/EU b. Segurança de máquinas - 2006/42/CE c. Recipientes sob pressão simples - 2014/29/UE d. Compatibilidade eletromagnética - 2014/30/UE e. Equipamento de baixa tensão - 2014/35/UE f. Emissões sonoras para o ambiente - 2000/14/CE g. Aparelhos e sistemas de proteção utilizados em atmosferas potencialmente explosivas - 2014/34/EU h. Dispositivos médicos - 93/42/CEE i. Conceção ecológica Diretivas: Produtos que consomem energia 2005/32/CE, Produtos relacionados com o consumo de energia 2009/125/CE j. Equipamentos de rádio - 2014/53/UE k. Diretiva RSP 2011/65/UE 8.a. As normas harmonizadas e técnicas utilizadas são identificadas nos anexos seguintes 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. está autorizada a compilar o processo técnico 9. Conformidade da especificação com as diretivas 10. Conformidade do produto com a especificação e, por implicação, com as diretivas 11. Entidade emissora 12. Engenharia de produtos 13. Fabrico 14. Nome 15. Assinatura 16. Data 17. Lugar

**Diretiva 2014/68/UE, relativa a equipamentos sob pressão** 1. Avaliações de conformidade adotadas: ver tabela T.1 a. Categoria b. Aplicável c. Módulo d. Entidade notificada e. Certificado de recomendação, Artigo 4.3 I, integrados na máquina, Ver T.2 (b), Não aplicável, Não aplicável, I, II, III, IV 2. Descrição dos equipamentos sob pressão que constituem o conjunto: ver tabela T.2 a a. Os equipamentos sujeitos à Diretiva 2014/29/UE, relativa aos recipientes sob pressão simples, estão excluídos da Diretiva 2014/68/UE, de acordo com o artigo 1.2 (c). b. De acordo com a Diretiva 2014/68/UE, os equipamentos da categoria I estão integrados na máquina, estando abrangidos pela exclusão do artigo 1.2.(f)(i). c. Os equipamentos mencionados no artigo 4.3 da Diretiva 2014/68/UE estão sujeitos às regras da boa prática de engenharia d. Equipamento e. Descrição e/ou f. Referência da peça g. Declaração de conformidade anexa (incluindo procedimento de avaliação de conformidade adotado e identificação de normas) h. Cat. I e superiores i. Acessórios de segurança j. Recipientes k. Tubagem l. Acessórios de pressão 3. Normas harmonizadas utilizadas: ver página frontal da Declaração e tabela T.2 (h) 4. Normas técnicas e especificações nacionais utilizadas: ver tabela

**Diretiva 2006/42/CE, relativa à segurança de máquinas** 1. Descrição a. Componente b. Descrição e/ou c. Referência da peça d. Declaração de incorporação anexa (incluindo procedimento de avaliação de conformidade adotado e identificação de normas) 2. Normas harmonizadas utilizadas: Ver página frontal da Declaração, Ver tabela 3. Normas técnicas e especificações nacionais utilizadas: Ver tabela

**Diretiva 2014/29/UE, relativa aos recipientes sob pressão simples** 1. Descrição a) Equipamento b) Descrição e/ou c) Referência da peça d) Declaração de conformidade anexa (incluindo procedimento de avaliação de conformidade adotado e identificação de normas) 2. Normas harmonizadas utilizadas: Ver página frontal da Declaração, Ver tabela 3. Normas técnicas e especificações nacionais utilizadas: ver tabela, Ver tabela

**Diretiva 2014/30/UE, relativa à compatibilidade eletromagnética** 1. Normas harmonizadas utilizadas: Ver página frontal da Declaração 2. Normas técnicas e especificações nacionais utilizadas: Não aplicável

**Diretiva 2014/35/UE, relativa a equipamento de baixa tensão** 1. Descrição a. Componente b. Descrição e/ou c. Referência da peça d. Declaração de conformidade anexa (incluindo procedimento de avaliação de conformidade adotado e identificação de normas) 2. Normas harmonizadas utilizadas: Ver tabela, Ver página frontal da Declaração 3. Normas técnicas e especificações nacionais utilizadas: ver tabela

**Diretiva 2000/14/CE, relativa a emissões sonoras para o ambiente** 1. Procedimento de avaliação de conformidade adotada: Garantia de Qualidade Total 2. Nome e endereço da entidade notificada 3. Nível acústico medido 4. Nível acústico garantido

**Diretiva 2014/34/EU (ATEX), relativa a aparelhos e sistemas de proteção utilizados em atmosferas potencialmente explosivas** 1. As seguintes disposições relevantes da categoria: são satisfeitas 2. O nome, número de identificação e endereço da entidade notificada 3. Normas harmonizadas utilizadas 4. Normas técnicas e especificações nacionais utilizadas

**Diretiva 93/42/CEE, relativa a dispositivos médicos** 1. Normas Harmonizadas utilizadas: Ver página frontal da Declaração 2. Módulo aplicado: anexo II de conformidade H da Diretiva 93/42/CEE 3. Normas técnicas nacionais 4. Nome e endereço da entidade notificada

**Conceção ecológica Diretivas: Produtos que consomem energia 2005/32/CE, Produtos relacionados com o consumo de energia 2009/125/CE** 1. Todos os componentes em questão estão em conformidade com os regulamentos relevantes da Comissão que aplicam os requisitos de conceção ecológica mencionados a seguir. 2. Regulamento da Comissão 3. Requisitos de conceção ecológica 4. Normas Harmonizadas e/ou Técnicas utilizadas, 327/2011 - Ventoinhas acionadas por motores com alimentação elétrica entre 125 W e 500 kW, 640/2009 - Motores elétricos, 547/2012 - Conceção ecológica para bombas de água

**Diretiva 2014/53/UE, relativa a equipamentos de rádio** 1. Descrição a. Componente b. Descrição e/ou c. Referência da peça d. Declaração de conformidade anexa (incluindo procedimento de avaliação de conformidade adotado e identificação de normas) 2. Normas harmonizadas utilizadas: Ver tabela, Ver página frontal da Declaração 3. Normas técnicas e especificações nacionais utilizadas: ver tabela

**Diretiva RSP Restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos** 1. A presente declaração é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante. 2. O objeto da declaração descrita na primeira página está em conformidade com a Diretiva 2011/65/EU do Parlamento Europeu e do Conselho, de 8 de junho de 2011, relativa à restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos. 3. Descrição a. Componente b. Descrição e/ou c. Referência da peça d. Declaração de conformidade anexa (incluindo procedimento de avaliação de conformidade adotado e identificação de normas) 4. Normas harmonizadas utilizadas: Ver tabela, Ver página frontal da Declaração 5. Normas técnicas e especificações nacionais utilizadas: ver tabela

**Atlas Copco Airpower n.v.**

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.14(17)

## ro

**1. DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE** 2. Noi, Atlas Copco Airpower n.v., declarăm pe proprie răspundere că produsul 3. Nume echipament 4. Tip echipament 5. Număr de serie 6. care face obiectul prevederilor articolului 12.2., al directivei CE 2006/42/CE privind armonizarea legislațiilor statelor membre referitoare la echipamente industriale, este în conformitate cu cerințele esențiale în materie de sănătate și siguranță din această directivă. Acest echipament industrial este, de asemenea, în conformitate cu cerințele următoarelor directive și ale modificărilor acestora, după cum este indicat. 7. Directiva privind armonizarea legislațiilor statelor membre referitoare la Standarde utilizate armonizate și/sau tehnice Nr. anexă a. a Echipamentele sub presiune - 2014/68/UE b. Siguranța echipamentelor industriale - 2006/42/CE c. Recipientele simple sub presiune - 2014/29/UE d. Compatibilitatea electromagnetică - 2014/30/UE e. Echipamentele de joasă tensiune - 2014/35/UE f. Emissionile de zgomot în mediu - 2000/14/CE g. Echipamentele și sistemele de protecție destinate a fi utilizate în atmosfere potențial explozive - 2014/34/UE h. Dispozitivele medicale - 93/42/CEE i. Design ecologic Directive: Produse consumatoare de energie 2005/32/CE, Produsele asociate cu consumul de energie 2009/125/CE j. Echipamentele radio - 2014/53/UE k. Directiva ROHS - 2011/65/UE 8.a Standardele armonizate și tehnice utilizate sunt identificate în documentele anexate 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. este autorizat să compileze dosarul tehnic 9. Conformitatea specificațiilor cu directivele 10. Conformitatea produsului cu specificațiile și, implicit, cu directivele 11. Emitent 12. Proiectant 13. Fabricant 14. Nume 15. Semnătură 16. Dată 17. Loc

**Directiva 2014/68/UE privind echipamentele sub presiune** 1. Evaluările de conformitate respectate: Consultați tabelul T.1 a. Categorie b. Aplicabil c. Modul d. Organism notificat e. Certificat de referință, Articolul 4.3 I, integrat în mașină, Consultați T.2 (b), Nu este aplicabil, Nu este aplicabil, I, II, III, IV 2. Descrierea echipamentelor sub presiune care alcătuiesc ansamblul: consultați tabelul T.2 a. Echipamentele care fac obiectul directivei 2014/29/UE privind recipientele simple sub presiune sunt excluse din directiva 2014/68/UE, în conformitate cu articolul 1.2.(c). b. Acest echipament este integrat în mașină și este exclus din Directiva privind echipamentele sub presiune 2014/68/UE în conformitate cu articolul 1.2 (f)(i). c. Echipamentele prevăzute la articolul 4.3 din directiva 2014/68/UE se supun unei bune practici de fabricație d. Echipamente e. Descriere și/sau f. Nr. de reper g. Declarație de conformitate anexată (inclusiv procedura respectată de evaluare a conformității, identificarea standardelor) h. Cat. I și superioară i. Accesorii de siguranță j. Rezervoare k. Tubulatură l. Accesorii de presiune 3. Standardele armonizate utilizate: consultați prima pagină a Declarației și tabelul T.2 (h) 4. Standardele tehnice și specificațiile naționale utilizate: consultați tabelul

**Directiva 2006/42/CE privind siguranța echipamentelor industriale** 1. Descriere a. Componentă b. Descriere și/sau c. Nr. de reper d. Declarație de încorporare anexată (inclusiv procedura respectată de evaluare a conformității, identificarea standardelor) 2. Standardele armonizate utilizate: Consultați prima pagină a Declarației, Consultați tabelul 3. Standardele tehnice și specificațiile naționale utilizate: Consultați tabelul

**Directiva 2014/29/UE privind recipientele simple sub presiune** 1. Descriere a) Echipament b) Descriere și/sau c) Nr. de reper d) Declarație de conformitate anexată (inclusiv procedura respectată de evaluare a conformității, identificarea standardelor) 2. Standardele armonizate utilizate: Consultați prima pagină a Declarației, Consultați tabelul 3. Standardele tehnice și specificațiile naționale utilizate: consultați tabelul, Consultați tabelul

**Directiva 2014/30/UE privind compatibilitatea electromagnetică** 1. Standardele armonizate utilizate: Consultați prima pagină a Declarației 2. Standardele tehnice și specificațiile naționale utilizate: Nu este aplicabil

**Directiva 2014/35/UE privind echipamentele de joasă tensiune** 1. Descriere a. Componentă b. Descriere și/sau c. Nr. de reper d. Declarație de conformitate anexată (inclusiv procedura respectată de evaluare a conformității, identificarea standardelor) 2. Standardele armonizate utilizate: Consultați tabelul, Consultați prima pagină a Declarației 3. Standardele tehnice și specificațiile naționale utilizate: consultați tabelul

**Directiva 2000/14/CE privind emisiile de zgomot în mediu** 1. Procedura de evaluare a conformității urmată: Asigurarea Calității 2. Numele și adresa organismului notificat 3. Nivelul măsurat de putere acustică 4. Nivelul garantat de putere acustică

**Directiva 2014/34/UE (ATEX) privind echipamentele și sistemele de protecție destinate a fi utilizate în atmosfere potențial explozive** 1. Sunt îndeplinite următoarele prevederi fundamentale pentru categoria: 2. Numele, numărul de identificare și adresa organismului notificat 3. Standardele armonizate utilizate 4. Standardele tehnice și specificațiile naționale utilizate

**Directiva 93/42/CEE privind dispozitivele medicale** 1. Standardele armonizate utilizate: Consultați prima pagină a Declarației 2. Modulul aplicat: H în conformitate cu anexa II a directivei 93/42/CEE 3. Alte standarde tehnice 4. Numele și adresa organismului notificat

**Design ecologic Directive: Produse consumatoare de energie 2005/32/CE, Produsele asociate cu consumul de energie 2009/125/CE**, 1. Toate componentele implicate sunt conforme cu reglementările comisiei competente privind implementarea cerințelor privind designul ecologic, menționate în continuare. 2. Reglementarea comisiei 3. Cerințe de design ecologic 4. Standarde utilizate armonizate și/sau tehnice, 327/2011 - Ventilatoare acționate de motoare cu o putere electrică la intrare între 125 W și 500 kW, 640/2009 - Motoare electrice, 547/2012 - Design ecologic pentru pompe de apă

**Directiva 2014/53/UE privind echipamentele radio** 1. Descriere a. Componentă b. Descriere și/sau c. Nr. de reper d. Declarație de conformitate anexată (inclusiv procedura respectată de evaluare a conformității, identificarea standardelor) 2. Standardele armonizate utilizate: Consultați tabelul, Consultați prima pagină a Declarației 3. Standardele tehnice și specificațiile naționale utilizate: consultați tabelul

**Directiva ROHS Restricționarea utilizării anumitor substanțe periculoase (ROHS) în echipamente electrice și electronice** 1. Această declarație este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului. 2. Obiectul declarației descris pe pagina principală este în conformitate cu Directiva 2011/65/UE a Parlamentului European și a Consiliului European din 8 iunie 2011 privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamente electrice și electronice. 3. Descriere a. Componentă b. Descriere și/sau c. Nr. de reper d. Declarație de conformitate anexată (inclusiv procedura respectată de evaluare a conformității, identificarea standardelor) 4. Standardele armonizate utilizate: Consultați tabelul, Consultați prima pagină a Declarației 5. Standardele tehnice și specificațiile naționale utilizate: consultați tabelul

## sk

**1. VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ** 2. My, spoločnosť Atlas Copco Airpower n.v., vyhlasujeme na našu výhradnú zodpovednosť, že tento produkt 3. Názov stroja 4. Typ stroja 5. Výrobné číslo 6. ktorý spadá pod ustanovenia článku 12.2. Smernice Európskeho spoločenstva 2006/42/ES, je v súlade s príslušnými základnými bezpečnostnými a zdravotnými požiadavkami horeuvedenej Smernice Rady o aproximácii práva členských štátov v súvislosti so strojmi a zariadeniami. Toto strojné zariadenie vyhovuje aj požiadavkám nasledovných smerníc a ich dodatkov. 7. Smernica o aproximácii práva členských štátov v súvislosti s Použitím harmonizovaného a/alebo technické normy Príloha č. a. Tlakové zariadenia - 2014/68/EÚ b. Bezpečnosť strojných zariadení - 2006/42/ES c. Jednoduché tlakové nádoby – 2014/29/EÚ d. Elektromagnetická kompatibilita - 2014/30/EÚ e. Nízkonapäťové zariadenia - 2014/35/EÚ f. Vonkajšie emisie hluku - 2000/14/ES g. Zariadenia a ochranné systémy v potenciálne výbušných prostrediach - 2014/34/EÚ h. Lekárske prístroje - 93/42/EHS i. Ekodizajn, výrobky využívajúce energiu 2005/32/ES, Ekodizajn, výrobky súvisiace s energiou 2009/125/ES j. Rádiové zariadenia - 2014/53/EÚ k. Smernica ROHS - 2011/65/EÚ 8.a Použitie harmonizované a technické normy sú určené v nižšie uvedených prílohách 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. je oprávnený zostaviť technickú dokumentáciu 9. Zhoda špecifikácie s uvedenými smernicami 10. Zhoda produktu so špecifikáciou a tým aj s uvedenými smernicami 11. Vydavateľ 12. Návrh produktu 13. Výroba 14. Názov 15. Podpis 16. Dátum 17. Miesto

**Smernica 2014/68/EÚ o tlakových zariadeniach** 1. Použitie postupy posúdenia zhody: pozrite tabuľku T.1 a. Kategória b. Použiteľnosť c. Modul d. Informovaný orgán e. Referenčný certifikát, Článok 4.3 I, integrované v stroji, Pozri T.2 (b), Nevzťahuje sa, Nevzťahuje sa, I, II, III, IV 2. Popis tlakových zariadení tvoriacich zostavu: pozrite tabuľku T.2 a. Zariadenia podliehajúce smernici 2014/29/EÚ o jednoduchých tlakových nádobách sú vyňaté zo smernice 2014/68/EÚ podľa článku 1.2.(c). b. Toto zariadenie je integrované v stroji a spadá pod výnimku uvedenú v článku 1.2 (f)(i) v smernici 2014/68/EÚ o tlakových zariadeniach. c. Zariadenia podľa článku 4.3 smernice 2014/68/EÚ podliehajú dobrej technickej praxi d. Zariadenie e. Popis a/alebo f. Číslo súčasti g. Priložené vyhlásenie o zhode (vrátane použitých postupov posúdenia zhody, určenia noriem) h. Kat. I a vyššie i. Bezpečnostné príslušenstvo j. Nádob k. Potrubie l. Tlakové príslušenstvo 3. Použitie harmonizované normy: pozrite titulnú stranu vyhlásenia a tabuľku T.2 (h) 4. Použitie národné technické normy a špecifikácie: pozrite tabuľku

**Smernica 2006/42/ES o bezpečnosti strojných zariadení** 1. Popis a. Súčasť b. Popis a/alebo c. Číslo súčasti d. Priložené vyhlásenie o začlenení (vrátane použitých postupov posúdenia zhody, určenia noriem) 2. Použitie harmonizované normy: Pozrite titulnú stranu vyhlásenia, Pozrite tabuľku 3. Použitie národné technické normy a špecifikácie: pozrite tabuľku

**Smernica 2014/29/EÚ o jednoduchých tlakových nádobách** 1. Popis a) Zariadenie b) Popis a/alebo c) Číslo súčasti d) Priložené vyhlásenie o zhode (vrátane použitých postupov posúdenia zhody, určenia noriem) 2. Použitie harmonizované normy: Pozrite titulnú stranu vyhlásenia, Pozrite tabuľku 3. Použitie národné technické normy a špecifikácie: pozrite tabuľku, Pozrite tabuľku

**Smernica 2014/30/EÚ o elektromagnetickej kompatibiliti** 1. Použitie harmonizované normy: Pozrite titulnú stranu vyhlásenia 2. Použitie národné technické normy a špecifikácie: Nevzťahuje sa

**Smernica 2014/35/EÚ o nízkonapäťových zariadeniach** 1. Popis a. Súčasť b. Popis a/alebo c. Číslo súčasti d. Priložené vyhlásenie o zhode (vrátane použitých postupov posúdenia zhody, určenia noriem) 2. Použitie harmonizované normy: Pozrite tabuľku, Pozrite titulnú stranu vyhlásenia 3. Použitie národné technické normy a špecifikácie: pozrite tabuľku

**Smernica 2000/14/ES o vonkajších emisiách hluku** 1. Použitie postupy posúdenia zhody: Úplná záruka kvality 2. Názov a adresa informovaného orgánu 3. Nameraná hladina akustického výkonu 4. Zaručená hladina akustického výkonu

**Smernica 2014/34/EÚ (ATEX) o zariadeniach a ochranných systémoch v potenciálne výbušných prostrediach** 1. Nasledovné relevantné ustanovenia kategórie: sú splnené 2. Názov, identifikačné číslo a adresa informovaného orgánu 3. Použitie harmonizované normy 4. Použitie národné technické normy a špecifikácie

**Smernica 93/42/EHS o lekárskech prístrojoch** 1. Použitie harmonizované normy: Pozrite titulnú stranu vyhlásenia 2. Aplikovaný modul: H podľa prílohy II smernice 93/42/EHS 3. Ďalšie technické normy 4. Názov a adresa informovaného orgánu

**Atlas Copco Airpower n.v.**

Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Belgium  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
Registration n°:  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.15(17)

**Ekodizajn Smernice:Výrobky využívajúce energiu 2005/32/ES,Výrobky súvisiace s energiou 2009/125/ES** 1. Všetky súvisiace komponenty sú v súlade s príslušnými nariadeniami Komisie vrátane požiadaviek na ekodizajn uvedených nižšie. 2. Nariadenie Komisie 3. Požiadavky na ekodizajn 4. Použitie harmonizované a/alebo technické normy, 327/2011 - Ventilátory poháňané motormi s elektrickým príkonom medzi 125 W a 500 kW, 640/2009 - Elektrické motory, 547/2012 - Ekodizajn pre vodné čerpadlá

**Smernica 2014/53/EÚ o rádiových zariadeniach** 1. Popis a. Súčasť b. Popis a/alebo c. Číslo súčasti d. Priložené vyhlásenie o zhode (vrátane použitých postupov posúdenia zhody, určenia noriem) 2. Použitie harmonizované normy: Pozrite tabuľku, Pozrite titulnú stranu vyhlásenia 3. Použitie národné technické normy a špecifikácie: pozrite tabuľku

**Smernica ROHS Obmedzenie používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach** 1. Toto vyhlásenie je vydané na výhradnú zodpovednosť výrobcu. 2. Objekt vyhlásenia popísaný na titulnej strane vyhovuje smernici 2011/65/EÚ Európskeho parlamentu a Rady z 8. júna 2011 o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach. 3. Popis a. Súčasť b. Popis a/alebo c. Číslo súčasti d. Priložené vyhlásenie o zhode (vrátane použitých postupov posúdenia zhody, určenia noriem) 4. Použitie harmonizované normy: Pozrite tabuľku, Pozrite titulnú stranu vyhlásenia 5. Použitie národné technické normy a špecifikácie: pozrite tabuľku

## sl

1. **ES IZJAVA O SKLADNOSTI** 2. Mi, Atlas Copco Airpower n.v., z izkľučno odgovornostjo izjavljamo, da je proizvod 3. Ime stroja 4. Tip stroja 5. Serijska številka 6. za katerega veljajo določila člena 12.2 direktive Evropske skupnosti 2006/42/ES o približevanju zakonodaje držav članic v zvezi s stroji, skladen z bistvenimi zdravstvenimi in varnostnimi zahtevami te direktive. Stroj prav tako izpolnjuje zahteve naslednjih direktiv, vključno z dopolnili, kot je navedeno. 7. Direktiva o približevanju zakonodaje držav članic v zvezi z Uporabljeni harmonizirani in/ali tehnični standardi Št. pridob. a. Tlačna oprema – 2014/68/EU b. Varnost strojev – 2006/42/ES c. Enostavne tlačne posode – 2014/29/EU d. Elektromagnetna združljivost – 2014/30/EU e. Nizkonapetostna električna oprema – 2014/35/EU f. Emisijska hrupa na prostem – 2000/14/ES g. Oprema in zaščitni sistemi v potencialno eksplozivnih atmosferah – 2014/34/EU h. Medicinske naprave – 93/42/EGS i. Okoljsko primerna zasnovana proizvodi, ki rabijo energijo 2005/32/ES, Okoljsko primerna zasnovana proizvodi, ki so povezani z energijo 2009/125/ES j. Radijska oprema – 2014/53/ES k. Direktiva ROHS – 2011/65/EU 8.a Uporabljeni harmonizirani in tehnični standardi so razvidni iz nadaljnjih prilog 8.b. Družba Atlas Copco Airpower n.v. je pooblašena za zbiranje tehnične dokumentacije 9. Skladnost specifikacije z direktivami 10. Skladnost proizvoda s specifikacijo in z implikacijo direktiv 11. Izdajatelj 12. Inženiring 13. Proizvodnja 14. Ime 15. Podpis 16. Datum 17. Kraj

**Direktiva o tlačni opremi 2014/68/EU** 1. Upoštewane ocene skladnosti: glejte tabelo T.1 a. Kategorija b. Zadevno c. Modul: glejte tabelo T.2 (b) d. Priglašeni organ: ni primerno e. Referenčni certifikat: ni primerno Člen 4.3 I, vgrajeno v stoj, Glejte tabelo T.2 (b), Ni primerno, Ni primerno I, II, III, IV 2. Opis tlačne opreme, vključene v sestav: glejte tabelo T.2 a. Oprema, ki je predmet direktive o enostavnih tlačnih posodah 2014/29/EU, je izkľučena iz direktive 2014/68/EU v skladu s členom 1.2 (c). b. Ta oprema je vgrajena v stroj in je predmet izjeme skladno s členom 1.2 (f)(i) direktive 2014/68/EU. Oprema v skladu s členom 4.3 direktive 2014/68/EU je predmet dobre inženirske prakse d. Oprema e. Opis in/ali f. Številka dela g. Priložena izjava o skladnosti (vključno z uporabljenim postopkom za oceno skladnosti, identifikacija standardov) h. Kat. I in višja i. Varnostna oprema j. Posode k. Čevi l. Tlačna oprema 3. Uporabljeni harmonizirani standardi: glejte naslovno Izjave in tabelo T.2 (h) 4. Uporabljeni državni standardi in specifikacije: glejte tabelo

**Direktiva o varnosti strojev 2006/42/ES** 1. Opis a. Komponenta b. Opis in/ali c. Številka dela d. Priložena izjava o vgradnji (vključno z uporabljenim postopkom za oceno skladnosti, identifikacija standardov) 2. Uporabljeni harmonizirani standardi: Glejte naslovno Izjave, Glejte tabelo 3. Uporabljeni državni standardi in specifikacije: glejte tabelo

**Direktiva o enostavnih tlačnih posodah 2014/29/EU** 1. Opis a) Oprema b) Opis in/ali c) Številka dela d) Priložena izjava o skladnosti (vključno z uporabljenim postopkom za oceno skladnosti, identifikacija standardov) 2. Uporabljeni harmonizirani standardi: Glejte naslovno Izjave, Glejte tabelo 3. Uporabljeni državni standardi in specifikacije: glejte tabelo, Glejte tabelo

**Direktiva o elektromagnetni združljivosti 2014/30/EU** 1. Uporabljeni harmonizirani standardi: Glejte naslovno Izjave 2. Uporabljeni državni standardi in specifikacije: ni primerno

**Direktiva o nizkonapetostni električni opremi 2014/35/EU** 1. Opis a. Komponenta b. Opis in/ali c. Številka dela d. Priložena izjava o skladnosti (vključno z uporabljenim postopkom za oceno skladnosti, identifikacija standardov) 2. Uporabljeni harmonizirani standardi: Glejte tabelo, Glejte naslovno Izjave 3. Uporabljeni državni standardi in specifikacije: glejte tabelo

**Direktiva o emisiji hrupa na prostem 2000/14/ES** 1. Uporabljeni postopek za oceno skladnosti: Celovito zagotavljanje kakovosti 2. Ime in naslov priglasenega organa 3. Izmerjena raven zvočne moči 4. Zajamčena raven zvočne moči

**Direktiva o opremi in zaščitnih sistemih v potencialno eksplozivnih atmosferah 2014/34/EU (ATEX)** 1. Izpolnjena so naslednja ustrežna določila kategorije: 2. Ime, identifikacijska številka in naslov priglasenega organa 3. Uporabljeni harmonizirani standardi 4. Uporabljeni državni standardi in specifikacije

**Direktiva o medicinskih pripomočkih 93/42/EGS** 1. Uporabljeni harmonizirani standardi: Glejte naslovno Izjave 2. Uporabljeni modul: H v skladu z aneksom II direktive 93/42/EGS 3. Drugi tehnični standardi 4. Ime in naslov priglasenega organa

**Direktive o okoljsko primerni zasnovi proizvodov: Proizvodi, ki rabijo energijo 2005/32/ES, Proizvodi, ki so povezani z energijo 2009/125/ES** 1. Vse vključene komponente so skladne z ustreznimi uredbami Komisije o implementaciji zahtev za okoljsko primerno zasnovo proizvodov, omenjenih v nadaljevanju. 2. Uredbe Komisije 3. Zahteve za okoljsko primerno zasnovo proizvodov 4. Uporabljeni harmonizirani in/ali tehnični standardi, 327/2011 - Motorno gnani ventilatorji z električno priključno močjo med 125 W in 500 kW, 640/2009 - Električni motorji, 547/2012 - Okoljsko primerna zasnovana vodnih črpalk

**Direktiva o radijski opremi 2014/53/EU** 1. Opis a. Komponenta b. Opis in/ali c. Številka dela d. Priložena izjava o skladnosti (vključno z uporabljenim postopkom za oceno skladnosti, identifikacija standardov) 2. Uporabljeni harmonizirani standardi: Glejte tabelo, Glejte naslovno Izjave 3. Uporabljeni državni standardi in specifikacije: glejte tabelo

**Direktiva ROHS Omejitve uporabe določenih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi** 1. Ta izjava je bila izdana z izkľučno odgovornostjo proizvajalca. 2. Predmet izjave, ki je opisan na naslovnici, je v skladu z direktivo 2011/65/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 8. junija 2011 o omejitvi uporabe določenih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi. 3. Opis a. Komponenta b. Opis in/ali c. Številka dela d. Priložena izjava o skladnosti (vključno z uporabljenim postopkom za oceno skladnosti, identifikacija standardov) 4. Uporabljeni harmonizirani standardi: Glejte tabelo, Glejte naslovno Izjave 5. Uporabljeni državni standardi in specifikacije: glejte tabelo

## SV

1. **EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE** 2. Vi, Atlas Copco Airpower n.v., försäkrar på eget ansvar att produkten 3. Maskinnamn 4. Maskintyp 5. Serienummer 6. Som omfattas av bestämmelserna i artikel 12.2 i EG-direktiv 2006/42/EG om tillnärming av medlemsstaternas lagstiftning om maskiner, överensstämmer med de relevanta grundläggande hälso- och säkerhetsföreskrifterna i detta direktiv. Maskinen uppfyller även kraven i följande direktiv och deras tillägg. 7. Direktiv om tillnärming av medlemsstaternas lagstiftning om Harmoniserade och/eller tekniska standarder som används Uppfyllandenr. a. Tryckutrustning - 2014/68/EU b. Maskinsäkerhet - 2006/42/EG c. Enkelt tryckkärl - 2014/29/EU d. Elektromagnetisk kompatibilitet - 2014/30/EU e. Lågspänningsutrustning - 2014/35/EU f. Buller i utomhusmiljö - 2000/14/EG g. Utrustning och säkerhetssystem i explosionsfarliga omgivningar - 2014/34/EU h. Medicintekniska produkter - 93/42/EEG i. Ekodesign, energianvändande produkter 2005/32/EG, Ekodesign, energirelaterade produkter 2009/125/EG j. Radioutrustning - 2014/53/EU k. ROHS-direktivet - 2011/65/EU 8.a De harmoniserade och tekniska standarder som används anges i bilagorna nedan 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. bemyndigas att upprätta den tekniska dokumentationen 9. Specifikationens överensstämmelse med direktiven 10. Produktens överensstämmelse med specifikationerna och indirekt med direktiven 11. Utfärdat av 12. Produktteknik 13. Tillverkning 14. Namn 15. Namnteckning 16. Datum 17. Ort

**Direktiv om tryckutrustning 2014/68/EU** 1. Utvärderingsprocess av överensstämmelse som följs: Se tabell T.1 a. Kategori b. Tillämpligt c. Modul d. Organ som tagit emot anmälan e. Referensintyg Artikel 4.3 I, inbyggd i maskinen, Se T.2 (b), Ej tillämpligt, Ej tillämpligt, I, II, III, IV 2. Beskrivning av den tryckutrustning som den monterade enheten består av: se tabell T.2 a. Utrustning som omfattas av direktivet om enkla tryckkärl 2014/29/EU är undantagna från 2014/68/EU i enlighet med artikel 1.2 (c). b. Denna utrustning är inbyggd i maskinen och utgör en del av undantaget i artikel 1.2 (f)(i) i direktiv 2014/68/EU om tryckutrustning. c. Utrustning enligt artikel 4.3 i direktiv 2014/68/EU omfattas av vad som anses som goda tekniska arbetsmetoder d. Utrustning e. Beskrivning och/eller f. Artikelnummer g. Försäkran om överensstämmelse bifogas (inklusive information om den utvärderingsprocess av överensstämmelsen som följs samt identifiering av standarder) h. Kat. I och högre i. Säkerhetstillhör j. Käril k. Rör l. Tryckstillhör 3. Harmoniserade standarder som använts: se framsidan på försäkran och tabell T.2 (h) 4. Nationella tekniska standarder och specifikationer som använts: se tabell

**Direktiv 2006/42/EG om maskiner** 1. Beskrivning a. Komponent b. Beskrivning och/eller c. Artikelnummer d. Försäkran om inbyggd bifogas (inklusive information om den utvärderingsprocess av överensstämmelsen som följs samt identifiering av standarder) 2. Harmoniserade standarder som använts: Se framsidan på försäkran, Se tabell 3. Nationella tekniska standarder och specifikationer som använts: Se tabell

**Direktiv 2014/29/EU om enkla tryckkärl** 1. Beskrivning a) Utrustning b) Beskrivning och/eller c) Artikelnummer d) Försäkran om överensstämmelse bifogas (inklusive information om den utvärderingsprocess av överensstämmelsen som följs samt identifiering av standarder) 2. Harmoniserade standarder som använts: Se framsidan på försäkran, Se tabell 3. Nationella tekniska standarder och specifikationer som använts: se tabell, Se tabell

**Direktiv 2014/30/EU om elektromagnetisk kompatibilitet** 1. Harmoniserade standarder som använts: Se framsidan på försäkran 2. Nationella tekniska standarder och specifikationer som använts: Inte tillämpligt

**Direktiv 2014/35/EU om lågspänningsutrustning** 1. Beskrivning a. Komponent b. Beskrivning och/eller c. Artikelnummer d. Försäkran om överensstämmelse bifogas (inklusive information om den utvärderingsprocess av överensstämmelsen som följs samt identifiering av standarder) 2. Harmoniserade standarder som använts: Se tabell, Se framsidan på försäkran 3. Nationella tekniska standarder och specifikationer som använts: se tabell

## Atlas Copco Airpower n.v.

## Part of the Atlas Copco Group

Postal address  
P.O. Box 100  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumBelgiumRegistration n°:  
[www.atlascopco.com](http://www.atlascopco.com)

Visitors address  
Boomsesteenweg 957  
B-2610 Wilrijk-Antwerp  
BelgiumRegistration n°:  
For info, please contact your local Atlas Copco representative

Phone: +0032 (0)3 - 870 2111  
Fax: +0032 (0)3 - 870 2443  
Email: [info@atlascopco.com](mailto:info@atlascopco.com)  
BE0403.992.231

Serial number API235159

p.16(17)

**Direktiv 2000/14/EG om buller i utomhusmiljö** 1. Utvärderingsprocess av överensstämmelsen som följts: Fullständig kvalitetssäkring 2. Namn och adress till organ som tagit emot anmälan 3. Uppmätt ljudeffektnivå 4. Garanterad ljudeffektnivå

**Direktiv 2014/34/EU om utrustning och säkerhetssystem i explosionsfarliga omgivningar (ATEX)** 1. Följande relevanta bestämmelser i kategori: är uppfyllda 2. Namn, identifikationsnummer och adress till organ som tagit emot anmälan 3. Harmoniserade standarder som använts 4. Nationella tekniska standarder och specifikationer som använts

**Direktiv 93/42/EEG om medicinsk utrustning** 1. Harmoniserade standarder som använts: Se framsidan på försäkran 2. Modul som tillämpats: H enligt bilaga II till direktiv 93/42/EEG 3. Övriga tekniska standarder 4. Namn och adress till organ som tagit emot anmälan

**Direktiv om ekodesign: Energianvändande produkter 2005/32/EG, Energirelaterade produkter 2009/125/EG,** 1. Alla involverade komponenter överensstämmer med kommissionens relevanta förordningar för genomförande av krav på ekodesign enligt nedan. 2. Kommissionens förordning 3. Ekodesignkrav 4. Harmoniserade och/eller tekniska standarder som används, 327/2011 - Motordrivna fläktar med ineffekt mellan 125 W och 500 kW, 640/2009 - Elektriska motorer, 547/2012 - Ekodesign för vattenpumpar

**Direktiv 2014/53/EU om radioutrustning** 1. Beskrivning a. Komponent b. Beskrivning och/eller c. Artikelnummer d. Försäkran om överensstämmelse bifogas (inklusive information om den utvärderingsprocess av överensstämmelsen som följts samt identifiering av standarder) 2. Harmoniserade standarder som använts: Se tabell, Se framsidan på försäkran 3. Nationella tekniska standarder och specifikationer som använts: se tabell

**ROHS-direktivet Begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning** 1. Denna försäkran utfärdas på tillverkarens eget ansvar. 2. Det föremål för försäkran som beskrivs på framsidan överensstämmer med Europaparlamentets och rådets direktiv 2011/65/EU av den 8 juni 2011 om begränsning av användningen av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning. 3. Beskrivning a. Komponent b. Beskrivning och/eller c. Artikelnummer d. Försäkran om överensstämmelse bifogas (inklusive information om den utvärderingsprocess av överensstämmelsen som följts samt identifiering av standarder) 4. Harmoniserade standarder som använts: Se tabell, Se framsidan på försäkran 5. Nationella tekniska standarder och specifikationer som använts: se tabell

## tr

1. **AB UYGUNLUK BEYANI** 2. Atlas Copco Airpower n.v. olarak bizler, yegane sorumluluğumuz altında, AB'nin Üye Ülkelerin makinelerle ilgili yasalarm uyumluluğuna ilişkin Yönerge 2006/42/EC'nin madde 12.2'sinin hükümleri kapsamında yer alan 3. Makine adı 4. Makine tipi 5. Seri numarasına 6. Sahip ürünün, bu yönergenin ilgili Temel Sağlık ve Güvenlik Gerekliliklerine uygun olduğunu beyan ederiz. Makineler, aşağıdaki yönergeler ve belirlenen düzeltmelerinin gerekliliklerine de uygundur. 7. Üye ülkelerin aşağıdakilerle ilgili yasalarm uyumlulaştırılmasına ilişkin yönerge Kullanılan uyumlu ve/veya Teknik Standartlar Ek no. a. Basınçlı ekipman - 2014/68/EU b. Makine güvenliği - 2006/42/EC c. Basit basınçlı kap - 2014/29/EU d. Elektromanyetik uyumluluk - 2014/30/EU e. Alçak gerilimli ekipman - 2014/35/EU f. Açık hava gürültü emisyonu - 2000/14/EC g. Potansiyel olarak patlayıcı atmosferlerdeki ekipman ve koruyucu sistemler - 2014/34/EU h. Tıbbi cihazlar - 93/42/EEC i. Ekolojik tasarımlı, enerji kullanan ürünler 2005/32/EC, Ekolojik tasarımlı, enerjiyle ilgili ürünler 2009/125/EC j. Radyo Donanımı - 2014/53/EU k. ROHS Yönergesi - 2011/65/EU 8.a Kullanılan uyumlu ve teknik standartlar, buradan sonra yer alan eklerde tanımlanmıştır 8.b. Atlas Copco Airpower n.v. teknik dosyayı hazırlamaya yetkilidir 9. Teknik özelliklerin yönergelere uygunluğu 10. Ürünün teknik özelliklere ve dolaylı olarak yönergelere uygunluk 11. Yayınlayan 12. Mühendislik 13. Üretim 14. Ad 15. İmza 16. Tarih 17. Yer

**Basınçlı Ekipman Yönergesi 2014/68/EU** 1. İzlenen uygunluk değerlendirmeleri: Bkz. tablo T.1 a. Kategori b. Geçerli c. Modül d. Tebliğ mercii e. Referans sertifikası, Madde 4.3 I, makineyle bütün Bkz. T.2 (b) Geçerli değil Geçerli değil I, II, III, IV 2. Grubu oluşturan basınçlı ekipmanın açıklaması: bkz. Tablo T.2 a. Basit Basınçlı Kap yönergesi 2014/29/EU'ya tabi olan ekipman, madde 1.2 (c) uyarınca 2014/68/EU'dan çıkarılmıştır. b. Kategori I ekipman, 2014/68/EU uyarınca, makineyle bütündür ve madde 1.2 (f)(i)'nin hariç tutulması kapsamında yer alır. c. 2014/68/EU'nun madde 4.3'üne ait ekipman, iyi mühendislik uygulamalarına tabidir d. Ekipman e. Açıklama ve/veya f. Parça numarası g. Uygunluk beyanı ektedir (izlenen uygunluk değerlendirme prosedürü, standartların tanımı) h. Kat.I veya daha yüksek i. Güvenlik aksesuarları j. Tekneler k. Boru tesisatı l. Basınçlı aksesuarlar 3. Kullanılan uyumlu standartlar: bkz. Beyanın ön sayfası ve tablo T.2 (h) 4. Kullanılan ulusal teknik standartlar ve teknik özellikler: bkz. tablo

**Makine Güvenlik Yönergesi 2006/42/EC** 1. Açıklama a. Bileşen b. Açıklama ve/veya c. Parça numarası d. Birleştirme beyanı ektedir (izlenen uygunluk değerlendirme prosedürü, standartların tanımı) 2. Kullanılan uyumlu standartlar: Bkz. Beyanın ön sayfası, Bkz. tablo 3. Kullanılan ulusal teknik standartlar ve teknik özellikler: Bkz. tablo

**Basit Basınçlı Kap Yönergesi 2014/29/EU** 1. Açıklama a) Ekipman b) Açıklama ve/veya c) Parça numarası d) Uygunluk beyanı ektedir (izlenen uygunluk değerlendirme prosedürü, standartların tanımı) 2. Kullanılan uyumlu standartlar: Bkz. Beyanın ön sayfası, Bkz. tablo 3. Kullanılan ulusal teknik standartlar ve teknik özellikler: bkz. tablo, Bkz. tablo

**Elektromanyetik Uygunluk Yönergesi 2014/30/EU** 1. Kullanılan uyumlu standartlar: Bkz. Beyanın ön sayfası 2. Kullanılan ulusal teknik standartlar ve teknik özellikler: Geçerli değil

**Düşük Gerilimli Ekipman Yönergesi 2014/35/EU** 1. Açıklama a. Bileşen b. Açıklama ve/veya c. Parça numarası d. Uygunluk beyanı ektedir (izlenen uygunluk değerlendirme prosedürü, standartların tanımı) 2. Kullanılan uyumlu standartlar: Bkz. tablo, Bkz. Beyanın ön sayfası 3. Kullanılan ulusal teknik standartlar ve teknik özellikler: bkz. tablo

**Açık Hava Gürültü Emisyon Yönergesi 2000/14/EC** 1. İzlenen uygunluk değerlendirme prosedürü: Tam Kalite Güvencesi 2. Tebliğ mercinin adı ve adresi 3. Ölçülen ses gücü seviyesi 4. Garanti edilen ses gücü seviyesi

**Potansiyel Açıdan Patlayıcı Ortamlardaki Ekipman ve Koruyucu Sistemler Yönergesi 2014/34/EU (ATEX)** 1. Kategorinin şu ilgili hükümleri: yerine getirilmiştir 2. Tebliğ mercinin adı, kimlik numarası ve adresi 3. Kullanılan uyumlu standartlar 4. Kullanılan ulusal teknik standartlar ve teknik özellikler

**Tıbbi Cihazlar Yönergesi 93/42/EEC** 1. Kullanılan Uyumlu Standartlar: Bkz. Beyanın ön sayfası 2. Uygulanan modül: Yönerge 93/42/EEC'nin H uyum ek II'si 3. Diğer Teknik Standartlar 4. Tebliğ mercinin adı ve adresi

**Ekolojik Tasarım Yönergeleri: Enerji kullanan ürünler 2005/32/EC, Enerjiyle ilgili ürünler 2009/125/EC** 1. İlgili tüm bileşenler, burada bahsi geçen ekolojik tasarım gerekliliklerinin uygulanmasına ilişkin komisyon yönetmeliklerine uygundur. 2. Komisyon yönetmeliği 3. Ekolojik tasarım gereklilikleri 4. Kullanılan uyumlu ve/veya Teknik Standartlar, 327/2011 - Elektrik girişi 125 W ile 500 kW arasında olan motorlarla tahrik edilen fanlar, 640/2009 - Elektrikli motorlar, 547/2012 - Su pompaları için ekolojik tasarım

**Radyo ekipmanı yönergesi 2014/53/EU** 1. Açıklama a. Bileşen b. Açıklama ve/veya c. Parça numarası d. Uygunluk beyanı ektedir (izlenen uygunluk değerlendirme prosedürü, standartların tanımı) 2. Kullanılan uyumlu standartlar: Bkz. tablo, Bkz. Beyanın ön sayfası 3. Kullanılan ulusal teknik standartlar ve teknik özellikler: bkz. tablo

**ROHS Yönergesi Elektrikli ve elektronik ekipmanlarda belli tehlikeli maddelerin kullanımının kısıtlanması** 1. Bu beyan, üreticinin yegane sorumluluğu altında yayınlanmıştır. 2. Ön sayfada açıklanan beyanın nesnesi, Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin Elektrikli ve elektronik ekipmanlarda belli tehlikeli maddelerin kullanımının kısıtlanmasına ilişkin 8 Haziran 2011 tarihli Yönerge 2011/65/EU'suna uygundur. 3. Açıklama a. Bileşen b. Açıklama ve/veya c. Parça numarası d. Uygunluk beyanı ektedir (izlenen uygunluk değerlendirme prosedürü, standartların tanımı) 4. Kullanılan uyumlu standartlar: Bkz. tablo, Bkz. Beyanın ön sayfası 5. Kullanılan ulusal teknik standartlar ve teknik özellikler: bkz. tablo